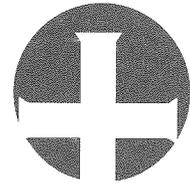
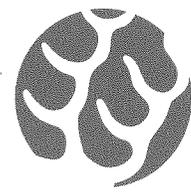


Rechnung 2011

Bericht zur Rechnung

Orientierungsversammlung:
Montag, 23. April 2012 um 20.00 Uhr
im Vereinssaal

Bezirksabstimmung:
Sonntag 6. Mai 2012



Inhaltsverzeichnis	Seite
1. Bericht zur Rechnung 2011	1-5
2. Kennzahlen zur Bezirksrechnung	6-7
3. Ergebnisse der Verwaltungsrechnung 2011	8
3.1 Laufende Rechnung	
- Funktionale Gliederung	9-11
- Detailrechnung	12-27
3.2 Abschreibungstabelle	28
3.3 Investitionsrechnung	
- Funktionale Gliederung	29
- Detailrechnung	30-31
3.4 Bestandesrechnung	32-35
4. Ergebnisse der Wasserversorgung 2011	36
4.1 Laufende Rechnung	
- Funktionale Gliederung	37
- Detailrechnung	38-41
4.2 Abschreibungstabelle	42
4.3 Investitionsrechnung	
- Funktionale Gliederung	43
- Detailrechnung	44
4.4 Bestandesrechnung	45-47
5. Ergebnisse der Assekuranzverwaltung 2011	48
5.1 Laufende Rechnung	
- Funktionale Gliederung	49
- Detailrechnung	50-51
5.2 Bestandesrechnung	52-53
6. Feuerwehr-Zweckverband Oberegg-Reute 2011	
6.1 Laufende Rechnung	
- Funktionale Gliederung	54
- Detailrechnung	55-56
6.2 Bestandesrechnung	57-58
7. Fondsverwaltungen 2011	59-62
8. Bericht der Rechnungsprüfungskommission	63

Bericht zur Rechnung 2011

Liebe Stimmbürgerinnen und Stimmbürger

Im vorliegenden Bericht präsentieren wir Ihnen die Rechnungen der Bezirksverwaltung, der Wasserversorgung, der Assekuranzverwaltung, des Feuerwehr-Zweckverbandes sowie der Fondsverwaltungen.

Der Bezirksrat freut sich, Ihnen auch im Rechnungsjahr 2011 ein positives Ergebnis vorlegen zu dürfen. Grund dafür ist ein höherer Steuereingang als im Voranschlag 2011 prognostiziert wurde.

So konnten dank höheren Steuererträgen von ca. CHF 117'000.00 und einem höheren Anteil an Treibstoffzoll und LSVA von CHF 75'947.00 ausserordentliche Abschreibungen und nicht aufgelöste Vorfinanzierungen von total CHF 313'149.20 zu Gunsten der Rechnung 2011 verbucht werden.

Bezirksrechnung

Die Laufende Rechnung 2011 des Bezirks Obereggen schliesst mit Erträgen von CHF 2'836'488.84 und Gesamtaufwendungen von CHF 2'827'387.74 ab. Damit resultiert ein Ertragsüberschuss von CHF 9'101.10. Budgetiert war ein Ertragsüberschuss von CHF 3'440.00.

Da Herr Fuchs anfangs Jahr das Auftragsverhältnis für das Geschichtsbuch mit dem Bezirk Obereggen kündigte, entstanden keine Kosten im Konto Geschichtsbuch (3100.3100.00).

Den Start der Spielgruppe "Chäferfäscht" unterstützte der Bezirk mit einem Beitrag von CHF 4'827.05. Der Bezirksrat ist überzeugt, dass mit einer Spielgruppe, die Kleinsten in unserer Gesellschaft positiv gefördert werden können.

Er dankt dem Schulrat Obereggen für die Unterstützung des Projektes sowie den Spielgruppenleiterinnen für die Umsetzung und ihr Engagement.

Bei den Verkehrsbauten wurde zusätzlich eine ausserordentliche Abschreibung in der Höhe von CHF 110'000.00 vorgenommen.

Bei den Verwaltungstiefbauten (Friedhof), konnte eine ausserordentliche Abschreibung von CHF 118'149.20 vorgenommen werden. Der Friedhof ist damit auf Null abgeschrieben, bzw. die bisherige Sanierung buchhalterisch finanziert.

Die jährliche Rückzahlung an den Kanton für die Übernahme der St. Antonstrasse, der Haggenstrasse und der Honeggstrasse an den Kanton ist nach Absprache mit dem Finanzdepartement AI in ein zinsloses Darlehen umgewandelt worden und somit nicht mehr in der Investitionsrechnung zu führen. Die jährlichen Raten von CHF 91'397.00 werden somit in der Laufenden Rechnung im Konto 6000.3801.00 ausgewiesen.

Den ausstehenden Darlehensbetrag finden sie in der Bestandesrechnung im Konto 1101.01.

Das Finanzvermögen konnte nebst dem Abschreibungssatz von 3% zusätzlich mit CHF 25'000.00 abgeschrieben werden.

Die Investitionsrechnung schliesst bei Ausgaben von CHF 65'728.35 und Einnahmen von CHF 58'986.65 mit einer geringen Zunahme der Nettoinvestition von CHF 6'741.50 ab.

Das Verwaltungsvermögen konnte mit CHF 507'343.05 abgeschrieben werden. Dieser Betrag teilt sich auf in CHF 279'193.85 ordentliche (Abschreibungssatz 15%) und CHF 228'149.20 ausserordentliche Abschreibungen. Der Restbuchwert beläuft sich per 31.12.2011 auf CHF 2'176'522.25.

In der Bestandesrechnung ist die letzte Abschreibungstranche des Kantons Appenzell Innerrhoden für die Übernahme der per 31. Dezember 1996 noch nicht abgeschriebenen Investitionen des aufgelösten Äusseren Landes gemäss Landsgemeindebeschluss vom 28. April 1996 enthalten (CHF 134'411.85).

Der Bezirk Oberegg dankt der Standeskommission ganz herzlich für das Entgegenkommen.

Baukommission

Die Baukommission beschäftigte sich mit über 70 verschiedenen Baugesuchen.

Leider muss die Baukommission immer wieder von Bauen ohne Bewilligung sowie nicht Einhalten von be-

willigten Plänen Kenntnis nehmen. Solche Verstösse führen zu unangenehmen Aufwänden, sei es bei den Bauherren als auch bei der Baubehörde.

Mit einer frühen und offenen Kommunikation zwischen Bauherrschaft und Behörde können solche Unannehmlichkeiten vermieden werden.

Ich ersuche Sie, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, bei einem Bauvorhaben sich frühzeitig mit den zuständigen Behördenmitgliedern zu kontaktieren.

Der Baupräsident Ivo Scherrer, als auch Bezirksschreiber Jürg Tobler nehmen Ihre Anliegen gerne entgegen und unterstützen Sie bei Ihrem Bauvorhaben.

Strassenwesen

Nebst den ordentlichen Unterhaltsarbeiten auf unserem Strassennetz konnte mit der Erstellung einer Leitplanke beim Restaurant Falken an der Eschenmoosstrasse die Sicherheit für alle Strassenbenützer verbessert werden. Der Winterdienst an der "neuen Kantonsstrasse" vom Dorf bis zur Landmark konnte in gewohnt guter Qualität, wie in der Vereinbarung mit dem Kanton App. I. Rh. festgehalten, gewährleistet werden.

Unserem Strassenmeister und seinem Stellvertreter, so wie all seinen Helfern danke ich für den beispielhaften Einsatz zu Gunsten aller schwächeren und stärkeren Verkehrsteilnehmer ganz herzlich.

Zivilschutz Oberegg-Reute

Wie in den vergangenen Jahren konnten auch 2011 diverse Arbeiten im Bezirk Oberegg und der Gemeinde Reute zu Gunsten der Allgemeinheit unter der Führung des ZSO Oberegg-Reute realisiert werden.

Per Ende 2011 wurde aber der Kommandowechsel beim ZSO Oberegg-Reute eingeläutet.

Der stellvertretende Kommandant, Stefan Meile, hat nach mehrjähriger Tätigkeit seinen Rücktritt aus der Zivilschutzorganisation bekannt gegeben.

Ich danke Stefan Meile für seinen langjährigen und beispielhaften Einsatz im ZSO Oberegg-Reute.

Ich wünsche ihm für die Zukunft alles Gute und Erfolg in seiner beruflichen Tätigkeit sowie im Privaten. Als Nachfolger Kommandant Stellvertreter konnte Sven Fürer verpflichtet werden. Er hat die Offiziers- und Kommandantenkurse erfolgreich absolviert.

Sven, herzlichen Dank für Deine Bereitschaft und viel Glück und Erfolg in deiner neuen Aufgabe.

Finanzen und Steuern

Da sich die Wirtschaftskrise 2010/11 nicht so stark wie im Voranschlag 2011 prognostiziert auswirkte, sind die Steuererträge deutlich besser ausgefallen als budgetiert.

Bei den Laufenden und Vorjahressteuern fallen CHF 147'606.26 mehr an als im Budget 2011 berechnet würde.

Geringfügig höher als budgetiert, trägt die Handänderungssteuer mit CHF 2'042.90 positiv zur Rechnung 2011 bei.

Die budgetierte Entnahme aus der Vorfinanzierung (Übergang Steuergesetz) musste dank höherem Steuereingang nicht ausgeschöpft werden.

Die ausstehenden Steuerbeträge für natürliche und juristische Personen per 31.12.2011 betragen CHF 254'627.20 (Vorjahr CHF 237'090.55).

Die Finanzausgleichszahlung des Kantons beträgt CHF 50'492.00.

Wasserversorgung

Die Laufende Rechnung der Wasserversorgung schliesst mit Erträgen von CHF 429'940.01 und mit Aufwändungen von CHF 414'378.48. Im Ertragsüberschuss von CHF 15'561.53 sind bereits, nebst den ordentlichen Abschreibungen von CHF 88'371.00, zusätzliche Abschreibungen über CHF 100'000.00 für die Investitionen von Reservoir, Pumpenanlagen und Brunnenstuben enthalten.

Die Investitionsrechnung schliesst mit Einnahmen von CHF 57'138.30 und Ausgaben von CHF 214'124.60.

Die Zunahme der Nettoinvestition beträgt CHF 156'986.30 und liegt somit deutlich über dem budgetierten Betrag von CHF 10'000.00.

Das Verwaltungsvermögen weist einen Buchwert von CHF 400'769.00 auf.

Ausschlaggebend für diesen Mehraufwand ist der Abschluss der Sanierung des Reservoirs Laderen welcher erst per Frühjahr 2011 vollzogen werden konnte.

Das Reservoir wurde mit heutiger Technik bestückt und garantiert für die kommenden Jahrzehnte qualitativ einwandfreies Trinkwasser für alle Netzbenutzer der Wasserversorgung Oberegge.

Ein grosser Dank geht an den Präsidenten der Wasserversorgung Hptm. Viktor Eugster und den Wasserwart Kurt Geiger für die umsichtige Begleitung der Gesamtsanierung des Reservoirs Laderen.

Assekuranz

Die Gebäudeversicherungsanstalt des Bezirks Oberegge schliesst mit einem Ertrag von Fr. 735'956.40 und Aufwändungen von Fr. 625'569.16. Der Ertragsüberschuss von CHF 110'387.24 wird vollumfänglich dem Deckungskapital zugewiesen.

Der positive Rechnungsabschluss wurde nur dank höheren Prämienzahlungen und einem einmaligen Gewinnanteil der Rückversicherung möglich. Herzlichen Dank an die Schweizerische Mobiliar für die Auszahlung.

Marketingkommission

Im Jahre 2011 konnte der Druck der Panoramafaltprospekte im Taschenformat realisiert werden. Das Projekt

"Ersatz Ortseingangstafeln" musste auf 2012 verschoben werden.

Die Marketingkommission bedankt sich an dieser Stelle für die rege Beteiligung am Funkensamstag, an der 1. August-Feier, an der Viehschau und am Silvesterapéro. Dem Volkswirtschaftsdepartement ist ebenfalls ein grosser Dank für die Tourismusförderbeiträge auszusprechen.

Feuerwehrezweckverband Oberegge-Reute

Die ausgeglichene Rechnung des FW-Zweckverbandes schliesst, vor Verbuchung der Ausgleichszahlungen, mit einem Aufwandüberschuss von CHF 15'301.30 gegenüber einem budgetierten Ertragsüberschuss von CHF 10'200.00 ab.

Nebst tieferen Erträgen bei den Feuerwehersatzabgaben und Löschkostenbeiträgen, haben vor allem nicht budgetierte Anschaffungen im Bereich der persönlichen Ausrüstungen und die Sanierung der Feuerwehrlöschweihertorfnest und Schachen das Rechnungsergebnis negativ beeinflusst.

Das Defizit wird dem Bezirk Oberegge und der Gemeinde Reute im Verhältnis von 70:30 der jeweiligen Spezialfinanzierung belastet.

Testate

Der Bezirk Oberegge wurde mit einem grosszügigen Testat aus dem Nachlass von Otto Sonderegger, Kirchplatz 3, berücksichtigt.

Der Nachlassbetrag von CHF 661'383.60 ist nicht zweckgebunden und dem Bezirksrat zur freien Verfügung überlassen.

Der Bezirksrat verdankt Otto Sonderegger das grosszügige Testat und ersucht Sie, geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger, dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken zu bewahren.

Nach dem einstimmigen Beschluss des Bezirkesrates soll der Nachlass für einen langfristigen und nachhaltigen Zweck verwendet werden. Der Bezirksrat erachtet es als richtig, sich sowohl mit den Testaten von Josef Breu, Werner Breu und Bertha Rohner als auch demjenigen von Otto Sonderegger mit dem Erwerb von Stockwerkeigentum am Projekt " Alters- und behindertengerechtes Wohnen" an der Dorfstrasse 13, zu beteiligen.

Somit können diese Gelder ihrer Bestimmung gemäss, überführt werden und ermöglichen den zweckgebundenen Gebrauch.

Für die Umsetzung dieses Projektes ersucht der Bezirksrat die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger, dem Kreditantrag von CHF 1'440'000.00 für den Erwerb eines Stockwerkes an der Dorfstrasse 13, zuzustimmen.

Bezirksrat

Der Bezirksrat ist im Jahr 2011 zu elf ordentlichen Sitzungen zusammen gekommen. In zahlreichen Sitzungen haben die Mitglieder der verschiedenen Kommissionen ihre Geschäfte vorbereitet und behandelt.

Zum Schluss ist es mir ein persönliches Anliegen, all meinen Kolleginnen und Kollegen im Bezirksrat für die gute sowie angenehme Zusammenarbeit ganz herzlich zu danken. Auch alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter auf der Bezirksverwaltung möchte ich in diesen Dank einschliessen. Ebenso möchte ich mich bei allen Frauen im Reinigungsdienst wie auch bei allen Mitbürgerinnen und Mitbürgern, welche verschiedene Arbeiten zu Gunsten der Öffentlichkeit verrichten, ganz herzlich bedanken.

Der Bezirksrat beantragt Ihnen einstimmig, die vorliegende Jahresrechnung 2011, die Fondsrechnungen 2011 und den Kreditantrag über 1,440 Millionen Franken für den Kauf eines Stockwerkes im Neubau an der Dorfstrasse 13 zu genehmigen.

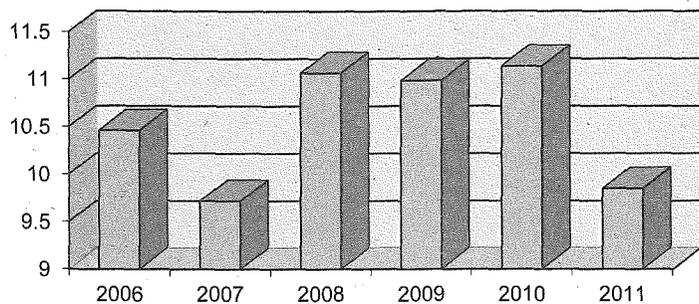
Die Orientierungsversammlung findet am 23. April 2012 um 20.00 Uhr im Vereinssaal statt.

Dazu lädt der Bezirksrat Obereggen alle Stimmbürgerinnen und Stimmbürger herzlich ein. Es freut uns, wenn Sie zahlreich daran teilnehmen können.

Obereggen, im März 2012

Der Bezirkshauptmann
Martin Bürki

Eigenkapitalquote



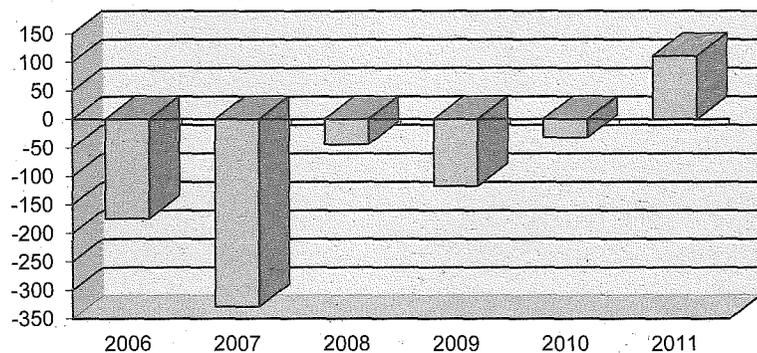
Definition: Eigenkapital in Prozenten der Passiven

Der Sollwert der Eigenkapitalquote beträgt 35 %.

Kennzahlen:

2006	10.46 %
2007	9.72 %
2008	11.07 %
2009	10.99 %
2010	11.14 %
2011	9.85 %

Verschuldung pro Kopf der Wohnbevölkerung

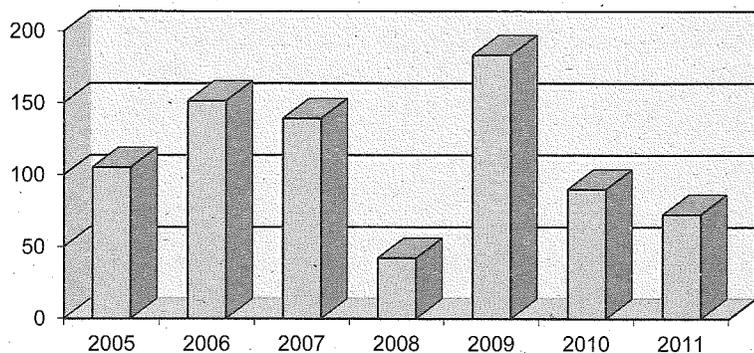


Definition: Schulden minus das Finanzvermögen durch die Anzahl Einwohner

Kennzahlen:

2006	Fr.	-174
2007	Fr.	-329
2008	Fr.	-44
2009	Fr.	-117
2010	Fr.	-32
2011	Fr.	111

Selbstfinanzierungsgrad



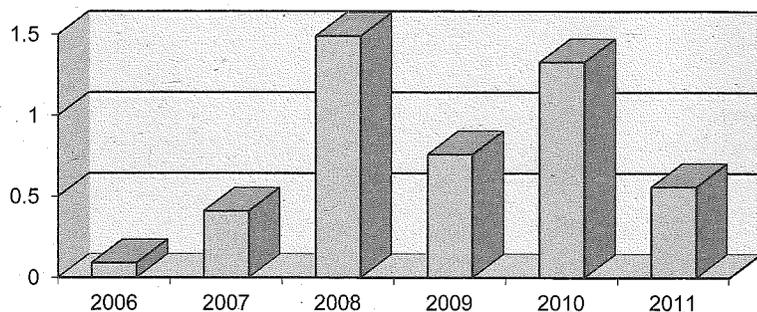
Definition: Selbstfinanzierung (Abschreibungen und Ertragsüberschuss) in Prozent der Nettoinvestitionen

Kennzahlen:

2006	151.44 %
2007	139.14 %
2008	42.16 %
2009	183.29 %
2010	89.97 %
2011	72.37 %

inkl. Strassenabtretung an Kanton/EFS

Zinsbelastungsquote



Definition: Differenz der Passiven und des Nettovermögensertrages (Vermögensertrag abzüglich Unterhaltsaufwand für die Liegenschaften des Finanzvermögens) in Prozent des Ertrages der Laufenden Rechnung

Der Sollwert entspricht 2%

Kennzahlen:

2006	0.09 %
2007	0.41 %
2008	1.49 %
2009	0.76 %
2010	1.33 %
2011	0.56 %

ERGEBNISSE

	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
LAUFENDE RECHNUNG						
Total Aufwand und Ertrag	2'827'387.74	2'836'488.84	2'665'900.00	2'669'340.00	2'965'380.76	2'970'584.90
Aufwandüberschuss						
Ertragsüberschuss	9'101.10		3'440.00		5'204.14	
	<u>2'836'488.84</u>	<u>2'836'488.84</u>	<u>2'669'340.00</u>	<u>2'669'340.00</u>	<u>2'970'584.90</u>	<u>2'970'584.90</u>
INVESTITIONSRECHNUNG						
Nettoinvestitionen						
Total Ausgaben und Einnahmen	888'301.35	58'986.85	1'070'000.00	40'000.00	957'917.95	118'427.55
Zunahme der Nettoinvestitionen		829'314.50		1'030'000.00		839'490.40
Abnahme der Nettoinvestitionen						
	<u>888'301.35</u>	<u>888'301.35</u>	<u>1'070'000.00</u>	<u>1'070'000.00</u>	<u>957'917.95</u>	<u>957'917.95</u>
FINANZIERUNG						
Zunahme der Nettoinvestitionen	829'314.50		1'030'000.00		839'490.40	
Abnahme der Nettoinvestitionen						
Ordentliche Abschreibungen		347'065.45		360'000.00		365'938.00
Ausserordentliche Abschreibungen		253'149.20				219'097.95
Aufwandüberschuss Laufende Rechnung						
Ertragsüberschuss Laufende Rechnung		9'101.10		3'440.00		5'204.14
Finanzierungsfehlbetrag		219'998.75		666'560.00		249'250.31
Finanzierungsüberschuss						
	<u>829'314.50</u>	<u>829'314.50</u>	<u>1'030'000.00</u>	<u>1'030'000.00</u>	<u>839'490.40</u>	<u>839'490.40</u>
KAPITALVERÄNDERUNG						
Finanzierungsfehlbetrag	219'998.75		666'560.00		249'250.31	
Finanzierungsüberschuss						
Passivierungen	58'986.85		40'000.00		118'427.55	
Aktivierungen		888'301.35		1'070'000.00		957'917.95
Abnahme des Kapitals						
Zunahme des Kapitals	609'315.75		363'440.00		590'240.09	
	<u>888'301.35</u>	<u>888'301.35</u>	<u>1'070'000.00</u>	<u>1'070'000.00</u>	<u>957'917.95</u>	<u>957'917.95</u>

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	ALLGEMEINE VERWALTUNG Nettoaufwand	806'357.01	358'860.13	818'700	395'500	807'798.03	360'473.41
			447'496.88		423'200		447'324.62
10	BÜRGERSCHAFT,WAHLEN,ABSTIMMUNGEN Nettoaufwand	20'455.38	1'524.35	25'000	3'000	20'713.65	3'587.15
			18'931.03		22'000		17'126.50
11	BEZIRKSRAT UND KOMMISSIONEN Nettoaufwand	102'507.05	0.00	103'000	0	100'057.00	
			102'507.05		103'000		100'057.00
12	BEZIRKSVERWALTUNG Nettoaufwand	683'394.58	357'335.78	690'700	392'500	687'027.38	356'886.26
			326'058.80		298'200		330'141.12
2	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT Nettoaufwand	195'435.05	85'660.90	177'100	61'840	177'099.60	63'214.35
			109'774.15		115'260		113'885.25
20	RECHTSAUFSICHT Nettoertrag / Aufwand	71'199.15	74'950.00	61'600	54'700	61'550.25	61'193.40
		3'750.85			6'900		356.85
21	POLIZEIWESEN Nettoaufwand	205.00	0.00	200	0	205.00	
			205.00		200		205.00
22	MILITÄRWESEN Nettoertrag / Aufwand	284.40	0.00	300	0	271.20	1'575.00
			284.40		300	1'303.80	
23	FEUERWEHRZWECKVERBAND Nettoertrag	10'710.90	10'710.90	0	7'140	445.95	445.95
				7'140			
29	VOLLZUGSAUFGABEN DES BEZIRKS Nettoaufwand	113'035.60	0.00	115'000	0	114'627.20	
			113'035.60		115'000		114'627.20
3	BILDUNG, KULTUR UND FREIZEIT Nettoaufwand	59'728.50	9'011.30	144'800	54'500	185'874.37	3'705.30
			50'717.20		90'300		182'169.07
30	BERUFS- UND ERWACHSENENBILDUNG Nettoaufwand	1'460.00	0.00	10'000	0	106'880.35	
			1'460.00		10'000		106'880.35
31	KULTURFÖRDERUNG Nettoaufwand	10'678.20	0.00	94'000	50'000	34'447.87	
			10'678.20		44'000		34'447.87
32	SPORT UND FREIZEITGESTALTUNG Nettoaufwand	40'799.45	4'800.00	33'400	0	38'178.50	
			35'999.45		33'400		38'178.50
33	JUGENDTREFF Nettoaufwand	6'790.85	4'211.30	7'400	4'500	6'367.65	3'705.30
			2'579.55		2'900		2'662.35

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5	SOZIALE WOHLFAHRT	12'648.90	1'360.00	17'000	1'500	94'512.85	58'610.25
	Nettoaufwand		11'288.90		15'500		35'902.60
50	BEZIRKSBEITRÄGE AN SOZIALWERKE	2'920.00	0.00	2'000	0	3'066.00	
	Nettoaufwand		2'920.00		2'000		3'066.00
51	SOZIALER WOHNUNGSBAU	4'323.00	0.00	10'000	0	2'679.00	
	Nettoaufwand		4'323.00		10'000		2'679.00
52	SOZIALE AUSGABEN BEZIRK	5'405.90	1'360.00	5'000	1'500	88'767.85	58'610.25
	Nettoaufwand		4'045.90		3'500		30'157.60
6	VERKEHR	719'619.06	374'179.00	678'400	290'000	619'098.76	325'735.05
	Nettoaufwand		345'440.06		388'400		293'363.71
60	STRASSENWESEN	629'858.44	337'498.00	599'400	255'000	519'827.20	287'765.20
	Nettoaufwand		292'360.44		344'400		232'062.00
61	REGIONALVERKEHR	89'760.62	36'681.00	79'000	35'000	99'271.56	37'969.85
	Nettoaufwand		53'079.62		44'000		61'301.71
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG	62'192.60	4'574.80	74'000	2'600	76'210.35	13'778.25
	Nettoaufwand		57'617.80		71'400		62'432.10
70	ORTS- UND REGIONALPLANUNG	1'507.10	0.00	3'000	0		
	Nettoaufwand		1'507.10		3'000		
71	BESTATTUNGSWESEN	54'177.85	2'600.00	67'000	2'600	59'660.50	2'600.00
	Nettoaufwand		51'577.85		64'400		57'060.50
72	UMWELTSCHUTZAUFGABEN BEZIRK	6'507.65	1'974.80	4'000	0	16'549.85	11'178.25
	Nettoaufwand		4'532.85		4'000		5'371.60
8	VOLKSWIRTSCHAFT	109'809.82	13'056.30	194'400	9'700	107'987.65	19'541.25
	Nettoaufwand		96'753.52		184'700		88'446.40
80	LANDWIRTSCHAFT	51'587.75	1'831.75	133'100	1'600	63'060.10	2'289.30
	Nettoaufwand		49'756.00		131'500		60'770.80
81	TOURISMUS	58'222.07	11'224.55	61'300	8'100	44'927.55	17'251.95
	Nettoaufwand		46'997.52		53'200		27'675.60
9	FINANZEN UND STEUERN	861'596.80	1'989'786.41	561'500	1'853'700	896'799.15	2'125'527.04
	Nettoertrag	1'128'189.61		1'292'200		1'228'727.89	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
90	STEUEREINNAHMEN	0.00	1'594'071.76	0	1'477'000		1'775'653.54
	Nettoertrag	1'594'071.76		1'477'000		1'775'653.54	
91	FINANZAUSGLEICH	0.00	50'492.00	0	50'000		16'424.00
	Nettoertrag	50'492.00		50'000		16'424.00	
94	ZINSEN	42'256.60	107'392.15	64'600	105'200	41'962.25	106'358.30
	Nettoertrag	65'135.55		40'600		64'396.05	
95	ABSCHREIBUNG FINANZVERMÖGEN	92'871.60	0.00	48'300	0	69'971.70	
	Nettoaufwand		92'871.60		48'300		69'971.70
96	ABSCHREIBUNGEN VERWALTUNGS- VERMÖGEN	507'343.05	0.00	266'300	0	585'035.95	
	Nettoaufwand		507'343.05		266'300		585'035.95
97	LIEGENSCHAFTEN DES FINANZVERMÖGENS	219'125.55	237'830.50	182'300	221'500	199'829.25	227'091.20
	Nettoertrag	18'704.95		39'200		27'261.95	
	Total	2'827'387.74	2'836'488.84	2'665'900	2'669'340	2'965'380.76	2'970'584.90
	Ertragsüberschuss	9'101.10		3'440		5'204.14	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		2'836'488.84	2'836'488.84	2'669'340	2'669'340	2'970'584.90	2'970'584.90

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	ALLGEMEINE VERWALTUNG	806'357.01	358'860.13	818'700	395'500	807'798.03	360'473.41
	Nettoaufwand		447'496.88		423'200		447'324.62
10	BÜRGERSCHAFT,WAHLEN,ABSTIMMUNGEN	20'455.38	1'524.35	25'000	3'000	20'713.65	3'587.15
	Nettoaufwand		18'931.03		22'000		17'126.50
1000.3000.00	Entschädigung Wahlbüro/Urnendienst	3'291.00		5'000		3'521.00	
1000.3100.00	Abstimmungsmaterial, Drucksachen	4'667.50		6'000		5'683.90	
1000.3101.00	Jahresrechnung und Geschäftsbericht	9'078.05		9'000		8'816.65	
1000.3180.00	Frankaturen Wahlen/Abstimmungen	3'418.83		5'000		2'692.10	
1000.4510.00	Rückerstattung Kanton eidg.Abstimmungen		1'524.35		3'000		3'587.15
11	BEZIRKSRAT UND KOMMISSIONEN	102'507.05	0.00	103'000	0	100'057.00	
	Nettoaufwand		102'507.05		103'000		100'057.00
1100.3000.00	Entschädigungen und Sitzungsgelder	88'745.00		90'000		89'785.50	
1100.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	4'228.05		5'000		4'088.00	
1100.3100.00	Gesetzliche Erlasse						
1100.3170.00	Reise- und Verpflegungsspesen	5'710.60		4'000		4'463.70	
1100.3190.00	Geschenke und Vergabungen	3'823.40		4'000		1'719.80	
12	BEZIRKSVERWALTUNG	683'394.58	357'335.78	690'700	392'500	687'027.38	356'886.26
	Nettoaufwand		326'058.80		298'200		330'141.12
1200.3000.00	Sitzungsgelder der Finanzkommission	360.00		200		270.00	
1200.3010.00	Löhne	346'839.85		347'000		375'568.25	
1200.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	31'009.40		30'000		29'448.65	
1200.3040.00	Pensionskassenbeiträge	30'303.60		24'000		29'426.10	
1200.3050.00	Unfall- und Krankenversicherungsbeiträge	12'323.30		15'000		14'798.35	
1200.3090.00	Kurskosten			1'500		2'125.10	
1200.3099.00	übriger Personalaufwand	226.00		1'000		20.00	
1200.3100.00	Büromaterial, Drucksachen, Inserate	28'467.63		30'000		28'832.66	
1200.3110.00	Büromobiliar	867.80		1'000		357.75	
1200.3111.00	EDV-Einrichtungen	25'291.40		60'000		320.00	
1200.3150.00	Unterhalt Büromobiliar	480.60		1'000		523.83	
1200.3170.00	Reise- und Verpflegungsspesen	6'974.80		5'000		6'603.60	
1200.3180.00	Frankaturen	5'848.80		7'000		7'188.60	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1200.3181.00	Telefongebühren	5'482.05		6'000		5'740.15	
1200.3182.00	Postfinance- und Bankgebühren	1'907.55		1'000		566.75	
1200.3183.00	Mahn- und Betreuungskosten	165.00		1'000		135.00	
1200.3184.00	EDV-Dienstleistungen/Lizenzen	53'211.50		54'000		77'578.35	
1200.3185.00	Internetauftritt	2'345.60		4'000		1'732.00	
1200.3188.00	Sach- und Haftpflichtversicherungen	8'231.65		8'000		8'118.55	
1200.3199.00	übriger Sachaufwand	2'414.55		1'500		2'992.59	
1200.3510.00	Steuereinzugsprovision an Kanton	30'643.50		32'500		34'681.10	
1200.3800.00	Vorfinanzierungen EDV-Anlage und Büromobiliar	30'000.00					
1200.3900.00	Verrechnung Nebenkosten Finanzvermögen (970.4901)	20'000.00		20'000		20'000.00	
1200.3901.00	Verrechnung Büromiete Finanzvermögen (970.4900)	40'000.00		40'000		40'000.00	
1200.4310.00	Kanzleigebühren		20'312.90		30'000		22'368.75
1200.4311.00	Niederlassungstaxen		1'170.00		1'500		1'050.00
1200.4319.00	übriger Gebührenertrag		1'905.15		500		285.40
1200.4360.00	Lohnrückerstattungen		89'770.00		90'000		89'410.85
1200.4369.00	übrige Rückerstattungen				500		
1200.4369.01	Beiträge Dritte Webcam						
1200.4510.00	Verwaltungsaufgaben des Staates		110'000.00		110'000		110'000.00
1200.4520.00	Steuereinzugsprovision Kirch-/Schulgemeinde		6'177.73		2'000		5'771.26
1200.4800.00	Entnahme aus Vorfinanzierung/ Erneuerung EDV- Anlage				30'000		
1200.4900.00	Verrechnung Grundbuchamt (290.3900)		43'000.00		43'000		43'000.00
1200.4901.00	Verrechnung Zivilstandsamt (291.3900)		15'000.00		15'000		15'000.00
1200.4902.00	Verrechnung Amtsvormundschaft (292.3900)		15'000.00		15'000		15'000.00
1200.4903.00	Verrechnung Betreibungsamt (293.3900)		20'000.00		20'000		20'000.00
1200.4904.00	Verrechnung Sozialamt (295.3900)		12'500.00		12'500		12'500.00
1200.4905.00	Verrechnung Umweltschutz (296.3900)		3'500.00		3'500		3'500.00
1200.4906.00	Verrechnung Baupolizeiwesen (200.3900)		17'000.00		17'000		17'000.00
1200.4907.00	Verrechnung Hundetaxen (600.3900)		2'000.00		2'000		2'000.00
2	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT	195'435.05	85'660.90	177'100	61'840	177'099.60	63'214.35
	Nettoaufwand		109'774.15		115'260		113'885.25

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
20	RECHTSAUFSICHT	71'199.15	74'950.00	61'600	54'700	61'550.25	61'193.40
	Nettoertrag / Aufwand	3'750.85			6'900		356.85
200	BAUPOLIZEIWESEN	70'299.15	70'430.00	60'700	50'000	61'100.25	57'156.70
	Nettoertrag / Aufwand	130.85			10'700		3'943.55
2000.3000.00	Sitzungsgelder der Baukommission	3'925.00		4'500		3'535.50	
2000.3001.00	Entschädigung Feuerschau	3'131.80		2'200		1'238.10	
2000.3001.01	Entschädigung Baukontrolle	4'480.00		4'000		4'278.50	
2000.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	427.95		500		329.15	
2000.3100.00	Inserate, Planauflagen	2'837.20		3'500		1'399.00	
2000.3184.00	Gebühren für kant. Bewilligungen	33'967.20		25'000		30'860.00	
2000.3185.00	Gebühren Fachkommission Heimatschutz	4'530.00		4'000		2'460.00	
2000.3900.00	Verrechnung Baupolizeiwesen (12.4906)	17'000.00		17'000		17'000.00	
2000.4310.00	Baubewilligungen		70'430.00		50'000		57'156.70
2000.4370.00	Bussen						
202	WIRTSCHAFTSWESEN	900.00	4'520.00	900	4'700	450.00	4'036.70
	Nettoertrag	3'620.00		3'800		3'586.70	
2020.3800.00	Einlage in Vorfinanzierung	900.00		900		450.00	
2020.4100.00	Wirtschafts- + Kleinhandelspatenttaxen		3'620.00		3'800		3'586.70
2020.4101.00	Konzessionen Spielautomaten		900.00		900		450.00
21	POLIZEIWESEN	205.00	0.00	200	0	205.00	205.00
	Nettoaufwand		205.00		200		205.00
2100.3511.00	Kant. Verkehrserziehungskommission	205.00		200		205.00	
2100.3620.00	Verkehrskadettendienst						
22	MILITÄRWESEN	284.40	0.00	300	0	271.20	1'575.00
	Nettoertrag / Aufwand		284.40		300	1'303.80	
2200.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterialien	284.40		300		271.20	
2200.3150.00	Unterhalt Mobiliar						

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2200.4500.00	Entschädigung Einquartierung Dritte						1'575.00
23	FEUERWEHRZWECKVERBAND	10'710.90	10'710.90	0	7'140	445.95	445.95
	Nettoertrag			7'140			
2300.3110.00	Anschaffung Ausrüstung und Geräte						
2300.3630.00	Defizit Feuerwehrzweckverband	10'710.90					
2300.3800.00	Einlage in Spezialfinanzierung					445.95	
2300.4620.00	Überschuss Feuerwehrzweckverb.				7'140		445.95
2300.4800.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		10'710.90				
29	VOLLZUGSAUFGABEN DES BEZIRKS	113'035.60	0.00	115'000	0	114'627.20	
	Nettoaufwand		113'035.60		115'000		114'627.20
290	GRUNDBUCHWESEN	43'979.10	0.00	49'000	0	45'770.45	0.00
	Nettoaufwand		43'979.10		49'000		45'770.45
2900.3184.00	Grundbuchgeometer	979.10		6'000		2'770.45	
2900.3900.00	Verrechnung Grundbuchamt (12.4900)	43'000.00		43'000		43'000.00	
2900.4360.00	Rückerstattung Grundbuchgeometer						
291	ZIVILSTANDSWESEN	15'000.00	0.00	15'000	0	15'000.00	0.00
	Nettoaufwand		15'000.00		15'000		15'000.00
2910.3900.00	Verrechnung Zivilstandsamt (12.4901)	15'000.00		15'000		15'000.00	
292	AMTSVORMUNDSCHAFT	15'000.00	0.00	15'000	0	15'000.00	0.00
	Nettoaufwand		15'000.00		15'000		15'000.00
2920.3900.00	Verrechnung Amtsvormundschaft (12.4902)	15'000.00		15'000		15'000.00	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
293	BETREIBUNGSWESEN	20'000.00	0.00	20'000	0	20'000.00	0.00
	Nettoaufwand		20'000.00		20'000		20'000.00
2930.3900.00	Verrechnung Betriebsamt (12.4903)	20'000.00		20'000		20'000.00	
294	VERMESSUNGSWESEN	3'056.50	0.00	0	0	2'856.75	0.00
	Nettoaufwand		3'056.50				2'856.75
2940.3180.00	Erneuerung Vermessungswerk	3'056.50				2'856.75	
2940.3181.00	Digitalisierung Vermessungswerk						
2940.4600.00	Beiträge des Bundes						
295	SOZIALWESEN	12'500.00	0.00	12'500	0	12'500.00	0.00
	Nettoaufwand		12'500.00		12'500		12'500.00
2950.3900.00	Verrechnung Sozialamt (12.4904)	12'500.00		12'500		12'500.00	
296	UMWELTSCHUTZ	3'500.00	0.00	3'500	0	3'500.00	0.00
	Nettoaufwand		3'500.00		3'500		3'500.00
2960.3900.00	Verrechnung Umweltschutz (12.4905)	3'500.00		3'500		3'500.00	
3	BILDUNG, KULTUR UND FREIZEIT	59'728.50	9'011.30	144'800	54'500	185'874.37	3'705.30
	Nettoaufwand		50'717.20		90'300		182'169.07
30	BERUFS- UND ERWACHSENENBILDUNG	1'460.00	0.00	10'000	0	106'880.35	
	Nettoaufwand		1'460.00		10'000		106'880.35
3000.3510.00	Beitrag an Gymnasium Appenzell					43'333.40	
3000.3520.00	Lehrortsbeiträge gewerbl. Schulen					59'498.30	
3000.3521.00	Lehrortsbeitrag kaufm. Schulen			7'000		2'366.65	
3000.3650.00	Kursbeiträge Erwachsenenbildung	350.00		2'000		572.00	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3000.3659.00	Beiträge Bildungsinstitutionen	1'110.00		1'000		1'110.00	
31	KULTURFÖRDERUNG	10'678.20	0.00	94'000	50'000	34'447.87	
	Nettoaufwand		10'678.20		44'000		34'447.87
3100.3000.00	Sitzungsgeld Geschichtsbuch						
3100.3100.00	Geschichtsbuch Obereg			80'000		15'000.00	
3100.3140.00	Baulicher Unterhalt Spritzenhaus			500			
3100.3510.00	Kostenanteil Jungbürgerfeier	853.20		1'000		979.87	
3100.3650.00	Beitrag an Musikgesellschaft	8'000.00		8'000		8'000.00	
3100.3659.00	Beiträge kulturelle Institutionen	1'825.00		4'500		10'468.00	
3100.3800.00	Vorfinanzierung Geschichtsbuch						
3100.4800.00	Entnahme aus Vorfinanzierung Geschichtsbuch				50'000		
32	SPORT UND FREIZEITGESTALTUNG	40'799.45	4'800.00	33'400	0	38'178.50	
	Nettoaufwand		35'999.45		33'400		38'178.50
3200.3650.00	Beitrag an Turnhalle	30'000.00		30'000		30'000.00	
3200.3651.00	Beiträge an sportl. Veranstaltungen			900		50.00	
3200.3652.00	Unterhalt Schiessanlage	5'972.40		1'500		7'128.50	
3200.3653.00	Förderung Jugendarbeit	4'827.05		1'000		1'000.00	
3200.3655.00	Beitrag an Skillift						
3200.3800.00	Entnahme aus Fonds "Gemeinnützige Zwecke"		4'800.00				
3200.4510.00	Beitrag Kanton Sanierung Kugelfang						
33	JUGENDTREFF	6'790.85	4'211.30	7'400	4'500	6'367.65	3'705.30
	Nettoaufwand		2'579.55		2'900		2'662.35
3300.3010.00	Löhne	5'493.00		6'000		3'587.50	
3300.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	260.80		400		217.25	
3300.3140.00	Baulicher Unterhalt Jugendraum						
3300.3180.00	Frankaturen					239.70	
3300.3199.00	übriger Sachaufwand	1'037.05		1'000		2'323.20	
3300.4520.00	Kostenbeteiligung Gemeinde Reute		1'647.90		1'500		1'947.15
3300.4521.00	Kostenbeteiligung Kirchgemeinde		1'281.70		1'500		879.10

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.4522.00	Kostenbeteiligung Schulgemeinde		1'281.70		1'500		879.05
5	SOZIALE WOHLFAHRT	12'648.90	1'360.00	17'000	1'500	94'512.85	58'610.25
	Nettoaufwand		11'288.90		15'500		35'902.60
50	BEZIRKSBEITRÄGE AN SOZIALWERKE	2'920.00	0.00	2'000	0	3'066.00	
	Nettoaufwand		2'920.00		2'000		3'066.00
5000.3659.00	Beiträge an Soziale Institutionen	2'920.00		2'000		3'066.00	
51	SOZIALER WOHNUNGSBAU	4'323.00	0.00	10'000	0	2'679.00	
	Nettoaufwand		4'323.00		10'000		2'679.00
5100.3660.00	Beiträge an Wohnbausanierungen			5'000			
5100.3661.00	Kostenanteil Wohneigentumsförderung	4'323.00		5'000		2'679.00	
5100.4360.00	Rückerstattung von Bausubventionen						
52	SOZIALE AUSGABEN BEZIRK	5'405.90	1'360.00	5'000	1'500	88'767.85	58'610.25
	Nettoaufwand		4'045.90		3'500		30'157.60
5200.3651.00	Prämienverbilligung KVG					88'490.25	
5200.3660.00	Beiträge an Altersveranstaltungen	5'405.90		5'000		277.60	
5200.4360.00	Kostenanteile Altersveranstaltungen		1'360.00		1'500		120.00
5200.4800.00	Entnahme aus Vorfinanzierung KVG						58'490.25

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6	VERKEHR	719'619.06	374'179.00	678'400	290'000	619'098.76	325'735.05
	Nettoaufwand		345'440.06		388'400		293'363.71
60	STRASSENWESEN	629'858.44	337'498.00	599'400	255'000	519'827.20	287'765.20
	Nettoaufwand		292'360.44		344'400		232'062.00
600	UNTERHALT BEZIRKSSTRASSEN	547'871.59	78'618.60	536'400	75'000	458'653.65	85'595.50
	Nettoaufwand		469'252.99		461'400		373'058.15
6000.3000.00	Sitzungsgelder Strassenkommission	1'036.40		600		1'655.00	
6000.3010.00	Löhne	184'848.15		191'000		185'120.05	
6000.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	10'781.45		15'000		12'800.30	
6000.3040.00	Pensionskassenbeiträge	15'969.00		13'000		15'800.40	
6000.3050.00	Unfall- und Krankenversicherungsbeiträge	3'737.00		4'000		2'562.00	
6000.3099.00	Übriger Personalaufwand	930.00		100		1'240.00	
6000.3100.00	Büromaterial, Spesen	34.80		100		50.00	
6000.3110.00	Anschaffung Mobiliar und Geräte	238.90		5'000		3'201.10	
6000.3111.00	Anschaffung Dienstfahrzeuge	44'119.85				40'000.00	
6000.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterialien	739.90		1'000		828.25	
6000.3130.00	Verbrauchs- und Reinigungsmaterialien	4'703.35		4'000		6'984.50	
6000.3130.01	Aufwendungen Robidog/Hundemarken	10'816.60		10'000		10'886.05	
6000.3131.00	Treibstoff Fahrzeuge/Maschinen	9'205.05		12'000		12'914.15	
6000.3132.00	Material Strassenunterhalt	2'682.30		5'000		4'654.30	
6000.3133.00	Material Signalisation/Markierungen	25'317.85		18'000		24'183.00	
6000.3134.00	Material Winterdienst	17'158.54		20'000		18'886.55	
6000.3140.00	Leistungen Dritte Strassenunterhalt	27'578.00		20'000		12'851.45	
6000.3141.00	Leistungen Dritte Signalisation	3'426.70		3'000			
6000.3142.00	Leistungen Dritte Winterdienst	27'356.15		25'000		24'761.20	
6000.3143.00	Unterhalt Werkhof	302.05		1'000			
6000.3144.00	Digitalisierung/Planung Wanderwegnetz	4'663.20		7'000		778.55	
6000.3145.00	Leistungen Dritte; Einbau Deckbeläge			20'000			
6000.3150.00	Unterhalt Mobiliar und Geräte	2'625.30		3'000		1'779.85	
6000.3151.00	Unterhalt Fahrzeuge	5'749.45		15'000		15'812.00	
6000.3170.00	Reise- und Verpflegungsspesen	2'200.00		2'500		2'200.00	
6000.3181.00	Telefongebühren	327.40		1'000		701.00	
6000.3185.00	Leistungs- und Schwerverkehrsabg.	1'746.20		2'000		2'791.20	
6000.3187.00	Fahrzeugsteuern und -versicherungen	10'070.80		8'000		7'244.50	
6000.3188.00	Gebäude- und Mobiliarversicherungen	488.95		600		459.80	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6000.3199.00	Übriger Sachaufwand	549.90		500		647.90	
6000.3631.00	Beitrag an Elektra für Strassenbeleuchtung	5'071.35		5'000		4'860.55	
6000.3800.00	Vorfinanzierung Fahrzeuge	30'000.00		30'000		40'000.00	
6000.3801.00	Strassenabtretung an Kanton	91'397.00		92'000			
6000.3900.00	Verrechnung Hundetaxen (120.4907)	2'000.00		2'000		2'000.00	
6000.4061.00	Hundetaxen		10'970.00		12'000		11'869.70
6000.4340.00	Dienstleistungen für Dritte		24'505.00		35'000		29'492.65
6000.4360.00	Lohnrückerstattungen		12'000.00		5'000		18'024.95
6000.4369.00	Verschiedene Rückerstattungen		716.10		1'000		816.70
6000.4610.00	Beitrag an Wanderwegnetz						7'029.00
6000.4800.00	Entnahme Vorfinanzierung						
6000.4900.00	Verrechnung Staatsstrassen (601.3900)		21'000.00		21'000		16'000.00
6000.4901.00	Verrechnung Abwart Bären (970.3901/970.3140)		9'427.50		1'000		2'362.50
601	UNTERHALT STAATSSTRASSEN	23'000.00	22'932.00	23'000	20'000	18'000.00	29'475.50
	Nettoertrag / Aufwand		68.00		3'000	11'475.50	
6010.3132.00	Material Strassenunterhalt	1'000.00		1'000		1'000.00	
6010.3134.00	Material für Winterdienst	1'000.00		1'000		1'000.00	
6010.3900.00	Verrechnung Bezirksstrassen (600.4900)	21'000.00		21'000		16'000.00	
6010.4510.00	Rückerstattung Kanton Vorjahr		22'932.00		20'000		29'475.50
602	ANTEILE AN KANTONSEINNAHMEN	58'986.85	235'947.40	40'000	160'000	43'173.55	172'694.20
	Nettoertrag	176'960.55		120'000		129'520.65	
6020.3630.00	Investitionsanteil Treibstoffzoll	58'986.85		40'000		43'173.55	
6020.4410.00	Bezirksanteil Treibstoffzoll/LSVA		235'947.40		160'000		172'694.20
61	REGIONALVERKEHR	89'760.62	36'681.00	79'000	35'000	99'271.56	37'969.85
	Nettoaufwand		53'079.62		44'000		61'301.71
6100.3100.00	Tageskarte Gemeinde	30'250.32		34'000		29'909.06	
6100.3140.00	Erstellung Warte-Unterstand Riethof	610.50				21'339.50	
6100.3640.00	Defizitbeiträge an Postautokurse	58'899.80		45'000		48'023.00	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6100.4340.00	Ertrag Tageskarte Gemeinde		35'681.00		34'000		36'969.85
6100.4510.00	Beitrag des Kantons						
6100.4520.00	Rückerstattung Schulgemeinde		1'000.00		1'000		1'000.00
6100.4521.00	Rückerstattung Gemeinde Reute						
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG	62'192.60	4'574.80	74'000	2'600	76'210.35	13'778.25
	Nettoaufwand		57'617.80		71'400		62'432.10
70	ORTS- UND REGIONALPLANUNG	1'507.10	0.00	3'000	0		
	Nettoaufwand		1'507.10		3'000		
7000.3000.00	Sitzungsgeld Ortsplanungskommission			1'000			
7000.3184.00	Kosten Orts- und Quartierplanung	1'507.10		2'000			
71	BESTATTUNGSWESEN	54'177.85	2'600.00	67'000	2'600	59'660.50	2'600.00
	Nettoaufwand		51'577.85		64'400		57'060.50
7100.3010.00	Löhne	5'302.80		6'000		4'411.80	
7100.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	315.00		500		235.50	
7100.3110.00	Särge/Urnen und Grabkreuze	10'606.10		15'000		9'716.50	
7100.3140.00	Baulicher Unterhalt Friedhof	3'823.75		7'000		10'343.70	
7100.3184.00	Einsargungen/Kremationen und Überführungen	14'130.20		18'000		14'953.00	
7100.3185.00	Leistungen Dritte für Grabunterhalt			500			
7100.3186.00	Leistungen Dritte Unterhalt Friedhof	20'000.00		20'000		20'000.00	
7100.3189.00	Übrige Bestattungskosten						
7100.4522.00	Mitbenützung Mulden Schulgemeinde		2'600.00		2'600		2'600.00
72	UMWELTSCHUTZAUFGABEN BEZIRK	6'507.65	1'974.80	4'000	0	16'549.85	11'178.25
	Nettoaufwand		4'532.85		4'000		5'371.60
720	TIERKÖRPERBESEITIGUNG	3'389.40	0.00	4'000	0	9'607.65	4'236.05
	Nettoaufwand		3'389.40		4'000		5'371.60
7200.3620.00	Beitrag an Notschlachtanlage	3'389.40		4'000		9'607.65	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7200.4390.00	Kostenanteil KVR						4'236.05
721	DEPONIE	3'118.25	1'974.80	0	0	6'942.20	6'942.20
	Nettoaufwand		1'143.45				
7210.3150.00	Unterhalt Deponie Torfnest	3'118.25				6'942.20	
7210.3800.00	Rückstellung Abschluss Deponie						
7210.4340.00	Ablagerungsgebühren						
7210.4800.00	Entnahme aus Vorfinanzierung Deponie Torfnest		1'974.80				6'942.20
8	VOLKSWIRTSCHAFT	109'809.82	13'056.30	194'400	9'700	107'987.65	19'541.25
	Nettoaufwand		96'753.52		184'700		88'446.40
80	LANDWIRTSCHAFT	51'587.75	1'831.75	133'100	1'600	63'060.10	2'289.30
	Nettoaufwand		49'756.00		131'500		60'770.80
800	BETRIEBS- UND BODENVERBESSERUNG	33'313.35	0.00	115'000	0	45'183.90	0.00
	Nettoaufwand		33'313.35		115'000		45'183.90
8000.3650.00	Beitrag an landw. Güterstrassen	33'313.35		100'000		37'933.90	
8000.3660.00	Beitrag an landw. Siedlungsbauten/ Stallsanierungen			15'000		7'250.00	
801	TIERHALTUNG/TIERSEUCHENBEKÄMPFUNG	17'286.40	1'831.75	17'000	1'600	16'768.20	2'289.30
	Nettoaufwand		15'454.65		15'400		14'478.90
8010.3184.00	Durchführung Vieh-/Betriebszählung	415.00		1'000		553.20	
8010.3185.00	Durchführung Viehschau	5'149.70		6'000		4'516.70	
8010.3610.00	Beitrag an kant. Tierseuchenkasse	11'721.70		10'000		11'698.30	
8010.4360.00	Einnahmen Viehschau		340.00		600		357.50
8010.4361.00	Lohnrückerstattung		1'491.75		1'000		1'931.80

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
803	SOZIALE MASSNAHMEN	988.00	0.00	1'100	0	1'108.00	0.00
	Nettoaufwand		988.00		1'100		1'108.00
8030.3651.00	Beitrag Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Bergbevölkerung	648.00		700		648.00	
8030.3652.00	Beiträge Interessengemeinschaften	340.00		400		460.00	
81	TOURISMUS	58'222.07	11'224.55	61'300	8'100	44'927.55	17'251.95
	Nettoaufwand		46'997.52		53'200		27'675.60
810	VERWALTUNGSRECHNUNG	58'222.07	11'224.55	61'300	8'100	44'927.55	17'251.95
	Nettoaufwand		46'997.52		53'200		27'675.60
8100.3000.00	Sitzungsgelder und Entschädigungen	1'877.70		3'000		1'502.40	
8100.3010.00	Löhne	3'585.00		3'000		2'520.00	
8100.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	341.25		200		266.80	
8100.3100.00	Büromaterial, Drucksachen, Inserate	657.60		1'200		595.70	
8100.3140.00	Unterhalt Wanderwege + Anlagen	3'912.90		5'500		4'930.10	
8100.3141.00	Unterhalt Bärenpärkli	4'784.40		1'000		1'102.50	
8100.3142.00	Kurskosten						
8100.3189.00	Standortförderung AüB	5'676.00		5'700			
8100.3190.00	Marketingprojekte	18'234.72		17'000		20'208.35	
8100.3191.00	Internetauftritt			5'000		638.95	
8100.3192.00	Gesundheitsweg	1'130.00		3'000		1'794.40	
8100.3650.00	Beiträge an Tourismusorganisationen	4'545.00		3'500		4'556.00	
8100.3659.00	Beiträge an Veranstaltungen	13'477.50		13'200		6'812.35	
8100.4350.00	Erlös Verkauf Wanderkarten		209.00		100		198.00
8100.4390.00	Einnahmen schweiz.bewegt						
8100.4610.00	Beitrag des Kantons		6'978.65		5'000		13'388.95
8100.4690.00	Passiv- und Sponsorenbeitrag		4'036.90		3'000		3'665.00
8100.4800.00	Entnahme aus Vorfinanzierung						
9	FINANZEN UND STEUERN	861'596.80	1'989'786.41	561'500	1'853'700	896'799.15	2'125'527.04
	Nettoertrag	1'128'189.61		1'292'200		1'228'727.89	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
90	STEUEREINNAHMEN	0.00	1'594'071.76	0	1'477'000		1'775'653.54
	Nettoertrag	1'594'071.76		1'477'000		1'775'653.54	
9000.4000.00	Laufende Steuern		1'312'721.06		1'170'000		1'391'528.19
9000.4001.00	Vorjahressteuern		174'885.20		170'000		210'306.70
9000.4020.00	Liegenschaftssteuern		97'422.60		100'000		167'078.15
9000.4040.00	Handänderungssteuern		9'042.90		7'000		6'740.50
9000.4050.00	Entnahme aus Vorfinanzierung "Übergang Steuergesetz"				30'000		
91	FINANZAUSGLEICH	0.00	50'492.00	0	50'000		16'424.00
	Nettoertrag	50'492.00		50'000		16'424.00	
9100.3800.00	Vorfinanzierung Finanzausgleich						
9100.4440.00	Finanzausgleichszahlung		50'492.00		50'000		16'424.00
9100.4800.00	Entnahme Vorfinanzierung						
94	ZINSEN	42'256.60	107'392.15	64'600	105'200	41'962.25	106'358.30
	Nettoertrag	65'135.55		40'600		64'396.05	
940	PASSIVZINSEN	42'256.60	0.00	64'600	0	41'962.25	0.00
	Nettoaufwand		42'256.60		64'600		41'962.25
9400.3210.00	Zinsen auf Kontokorrentschulden	151.60		4'000		26.80	
9400.3220.00	Zinsen auf Darlehen	36'700.00		50'000		36'704.20	
9400.3230.00	Zinsen an verw. Stiftungen	5'405.00		10'600		5'231.25	
941	AKTIVZINSEN	0.00	107'392.15	0	105'200	0.00	106'358.30
	Nettoertrag	107'392.15		105'200		106'358.30	
9410.4200.00	Zinsen auf Kontokorrentguthaben		498.80		1'000		972.70
9410.4220.00	Zinsen auf festverz. Wertpapiere		9'793.35		7'000		7'985.60
9410.4221.00	Zinsen auf Grundpfanddarlehen				100		
9410.4222.00	Zinsen auf Genossenschaftsanteilen						
9410.4223.00	Zinsen auf Darlehen						300.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9410.4290.00	Verzugszinsen						
9410.4900.00	Verrechnung Zinsen des Finanzvermögens		97'100.00		97'100		97'100.00
95	ABSCHREIBUNG FINANZVERMÖGEN	92'871.60	0.00	48'300	0	69'971.70	
	Nettoaufwand		92'871.60		48'300		69'971.70
950	ABSCHREIBUNG LIEGENSCHAFTEN	92'871.60	0.00	48'300	0	69'971.70	0.00
	Nettoaufwand		92'871.60		48'300		69'971.70
9500.3300.00	Stockwerkeigentum Bären	71'903.90		33'000		48'354.55	
9500.3301.00	Liegenschaft St. Anton	1'038.50		2'000		1'070.60	
9500.3302.00	Landparzellen	19'929.20		13'300		20'546.55	
9500.3303.00	Aktien Skilift St. Anton						
9500.3310.00	Beteilig. Alterswohnungen Krone						
96	ABSCHREIBUNGEN VERWALTUNGS- VERMÖGEN	507'343.05	0.00	266'300	0	585'035.95	
	Nettoaufwand		507'343.05		266'300		585'035.95
960	ABSCHREIBUNGEN SACHGÜTER	507'343.05	0.00	266'300	0	515'508.95	0.00
	Nettoaufwand		507'343.05		266'300		515'508.95
9600.3310.00	Unüberbaute Grundstücke						
9600.3311.00	Verkehrsbauten	258'344.00		236'800		322'156.20	
9600.3314.00	Verwaltungsbauten						
9600.3315.00	Verwaltungstiefbauten	20'849.85		29'500		33'352.75	
9600.3316.00	Zivilschutzbauten						
9600.3318.00	Verschiedene Hochbauten						
9600.3319.00	Fahrzeuge, Maschinen, Mobiliar						
9600.3321.00	a.o. Abschreibung Verkehrsbauten	110'000.00				110'000.00	
9600.3324.00	a.o. Abschreibung Verwaltungshochbauten						
9600.3325.00	a.o. Abschreibung Verwaltungstiefbauten	118'149.20				50'000.00	
9600.3326.00	a.o. Abschreibung Zivilschutzbauten						
9600.3328.00	a.o. Abschreibung verschiedene Hochbauten						

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9600.3329.00	a.o. Abschreibung Fahrzeuge, Maschinen, Mobiliar						
962	ABSCHREIBUNGEN INVESTITIONEN Nettoaufwand	0.00	0.00	0	0	69'527.00	0.00 69'527.00
9620.3311.00	Beiträge an den Kanton					10'429.05	
9620.3313.00	Beiträge an Wasserversorgung						
9620.3314.00	Beiträge an Elektrizitätsvers.Klee Ausserfeld						
9620.3315.00	Beiträge an Institutionen						
9620.3321.00	a.o. Abschreibungen Beiträge an Kanton					59'097.95	
9620.3323.00	a.o. Abschreibungen Beiträge an Wasserversorgung						
9620.3325.00	a.o. Abschreibungen Beiträge an Institutionen						
97	LIEGENSCHAFTEN DES FINANZVERMÖGENS Nettoertrag	219'125.55 18'704.95	237'830.50	182'300 39'200	221'500	199'829.25 27'261.95	227'091.20
970	STOCKWERKEIGENTUM BÄREN Nettoertrag	189'709.45 36'009.70	225'719.15	155'600 56'400	212'000	174'135.50 42'505.20	216'640.70
9700.3010.00	Löhne Reinigungspersonal	10'149.75		10'900		12'734.80	
9700.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	253.30		500		288.55	
9700.3110.00	Reinigungsmaschinen			1'000			
9700.3110.01	Anschaffung Geräte	2'730.65					
9700.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterial	37'074.20		33'000		40'602.75	
9700.3130.00	Verbrauchs- & Reinigungsmaterial	598.75		2'000		1'299.70	
9700.3140.00	Gebäudeunterhalt	41'480.85		10'000		22'480.55	
9700.3141.00	Einlage in Erneuerungsfonds						
9700.3150.00	Wartung Heizungsanlage	404.25		2'000		204.70	
9700.3188.00	Gebühren & Sachversicherungen	13'590.20		15'000		13'764.05	
9700.3199.00	Übriger Sachaufwand			200		397.90	
9700.3900.00	Verrechnung Zins Buchwert (941.4900)	80'000.00		80'000		80'000.00	
9700.3901.00	Verrechnung Strassenwesen (600.4901)	3'427.50		1'000		2'362.50	
9700.4230.00	Mieterträge Wohnungen/Garagen		135'125.00		130'000		128'885.00
9700.4360.00	Rückerstattungen Nebenkosten		30'594.15		22'000		27'755.70

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9700.4361.00	Rückerstattung Reparaturen						
9700.4900.00	Verrechnung Büromiete Bezirk (120.3901)		40'000.00		40'000		40'000.00
9700.4901.00	Verrechnung Büro Nebenkosten (120.3900)		20'000.00		20'000		20'000.00
971	LANDWIRTSCHAFTL. LIEGENSCHAFTEN	14'416.10	12'111.35	11'700	9'500	10'693.75	10'450.50
	Nettoaufwand		2'304.75		2'200		243.25
9710.3000.00	Löhne Waldarbeiten	1'307.50		2'000			
9710.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge			100		282.50	
9710.3140.00	Gebäudeunterhalt	9'635.25		5'000		6'882.40	
9710.3150.00	Wartung Heizungsanlage			500			
9710.3188.00	Gebühren und Sachversicherungen	1'373.35		2'000		1'428.85	
9710.3800.00	Einlage in Vorfinanzierung						
9710.3900.00	Verrechnung Zins auf Buchwert (941.4900)	2'100.00		2'100		2'100.00	
9710.4230.00	Mieten und Pachten		11'210.50		9'500		10'450.50
9710.4240.00	Buchgewinne						
9710.4350.00	Holzverkäufe		900.85				
9710.4800.00	Entnahme aus Vorfinanzierung						
972	BAULAND UND BODENABSCHNITTE	15'000.00	0.00	15'000	0	15'000.00	0.00
	Nettoaufwand		15'000.00		15'000		15'000.00
9720.3800.00	Einlage künftige Bodenkäufe						
9720.3900.00	Verrechnung Zins Buchwert (941.4900)	15'000.00		15'000		15'000.00	
9720.4230.00	Mieten und Pachten						
9720.4240.00	Buchgewinne						
9720.4390.00	Übrige Entgelte						
9720.4510.00	Kantonsbeitrag Ufersanierung Fallbach						
	Total	2'827'387.74	2'836'488.84	2'665'900	2'669'340	2'965'380.76	2'970'584.90
	Ertragsüberschuss	9'101.10		3'440		5'204.14	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		2'836'488.84	2'836'488.84	2'669'340	2'669'340	2'970'584.90	2'970'584.90

Konto	Abschreibungstabelle Bezirksverwaltung	Buchwert 01.01.2011 SFr.	Netto- Investitionen 2011	Bruttowert 31.12.2011 SFr.	%	ordentliche Abschreibung SFr.	zusätzliche Abschreibung SFr.	Buchwert 31.12.2011 SFr.
10	FINANZVERMÖGEN	2'262'386.40	0.00	2'262'386.40	3	67'871.60	25'000.00	2'169'514.80
1023.00	Liegenschaften	2'262'386.40	0.00	2'262'386.40	3	67'871.60	25'000.00	2'169'514.80
11	VERWALTUNGSVERMÖGEN	1'854'550.80	829'314.50	2'683'865.30		279'193.85	228'149.20	2'176'522.25
110	Sachgüter	1'854'550.80	829'314.50	2'683'865.30		279'193.85	228'149.20	2'176'522.25
1101.00	Verkehrsbauten	1'715'551.75	6'741.50	1'722'293.25	15	258'344.00	110'000.00	1'353'949.25
1101.01	Strassenabtretung an Kanton	0.00	822'573.00	822'573.00		0.00	0.00	822'573.00
1102.00	Fahrzeuge, Maschinen, Mobiliar	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1104.01	Stockwerkeigentum Bären (Büros)	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1104.02	Werkhof des Bauamtes	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1105.01	Friedhof	138'999.05	0.00	138'999.05	15	20'849.85	118'149.20	0.00
1105.02	Abwassersanierung Herren	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1106.01	ZSA und OKP Bären	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1106.03	ZSA Unterdorf	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1109.02	Fahrzeugpark der Feuerwehr	0.00		0.00	30	0.00	0.00	0.00
112	Investitionsbeiträge	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1121.00	Beiträge an den Kanton	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1122.00	Beiträge an die Wasserversorgung	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1123.00	Beiträge an Elektra Altstätten	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00
1124.00	Beiträge an andere Institutionen	0.00		0.00	15	0.00	0.00	0.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6	VERKEHR	65'728.35	58'986.85	1'020'000	40'000	776'959.60	43'173.55
	Nettoausgaben		6'741.50		980'000		733'786.05
60	STRASSENWESEN	65'728.35	58'986.85	1'020'000	40'000	776'959.60	43'173.55
	Nettoausgaben		6'741.50		980'000		733'786.05
600	BEZIRKSSTRASSEN	65'728.35	58'986.85	1'020'000	40'000	776'959.60	43'173.55
604	WINTERDIENST	0.00	0.00	0	0	0.00	0.00
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG	0.00	0.00	0	0	69'527.00	75'254.00
	Nettoeinnahmen					5'727.00	
71	BESTATTUNGSWESEN	0.00	0.00	0	0	0.00	75'254.00
	Nettoeinnahmen					75'254.00	
79	VOLLZUGSAUFGABEN DES BEZIRKS	0.00	0.00	0	0	69'527.00	0.00
	Nettoausgaben						69'527.00
790	WASSERVERSORGUNG	0.00	0.00	0	0	69'527.00	0.00
9	FINANZEN UND STEUERN	58'986.85	65'728.35	50'000	0	229'858.90	957'917.95
	Nettoeinnahmen / Ausgaben	6'741.50			50'000	728'059.05	
97	LIEGENSCHAFTEN DES FINANZVERMÖGENS	0.00	0.00	50'000	0	111'431.35	0.00
	Nettoausgaben				50'000		111'431.35
970	STOCKWERKEIGENTUM BÄREN	0.00	0.00	50'000	0	111'431.35	0.00
	Total	65'728.35	58'986.85	1'070'000	40'000	957'917.95	118'427.55
	Einnahmenüberschuss		6'741.50		1'030'000		839'490.40
	Ausgabenüberschuss	65'728.35	65'728.35	1'070'000	1'070'000	957'917.95	957'917.95

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6	VERKEHR	65'728.35	58'986.85	1'020'000	40'000	776'959.60	43'173.55
	Nettoausgaben		6'741.50		980'000		733'786.05
60	STRASSENWESEN	65'728.35	58'986.85	1'020'000	40'000	776'959.60	43'173.55
	Nettoausgaben		6'741.50		980'000		733'786.05
600	BEZIRKSSTRASSEN	65'728.35	58'986.85	1'020'000	40'000	776'959.60	43'173.55
	Nettoausgaben		6'741.50		980'000		733'786.05
6000.5010.00	Verkehrsbauten	65'728.35		100'000		776'959.60	
6000.5012.00	Strassenabtretung an Kanton			920'000			
6000.6600.00	Beiträge des Bundes						
6000.6610.00	Beiträge des Kantons						
6000.6630.00	Investitionsanteil Treibstoffzoll		58'986.85		40'000		43'173.55
604	WINTERDIENST	0.00	0.00	0	0	0.00	0.00
6040.5060.00	Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge						
6040.6060.00	Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge						
6040.6630.00	Entnahme Vorfinanzierung Unimog						
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG	0.00	0.00	0	0	69'527.00	75'254.00
	Nettoeinnahmen					5'727.00	
71	BESTATTUNGSWESEN	0.00	0.00	0	0	0.00	75'254.00
	Nettoeinnahmen					75'254.00	
7100.5010.00	Friedhof						
7100.6310.00	Rückerstattung Bund						75'254.00
79	VOLLZUGSAUFGABEN DES BEZIRKS	0.00	0.00	0	0	69'527.00	0.00
	Nettoausgaben						69'527.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
790	WASSERVERSORGUNG	0.00	0.00	0	0	69'527.00	0.00
	Nettoausgaben						69'527.00
7900.5610.00	Beiträge an den Kanton					69'527.00	
9	FINANZEN UND STEUERN	58'986.85	65'728.35	50'000	0	229'858.90	957'917.95
	Nettoeinnahmen / Ausgaben	6'741.50			50'000	728'059.05	
97	LIEGENSCHAFTEN DES FINANZVERMÖGENS	0.00	0.00	50'000	0	111'431.35	0.00
	Nettoausgaben				50'000		111'431.35
970	STOCKWERKEIGENTUM BÄREN	0.00	0.00	50'000	0	111'431.35	0.00
	Nettoausgaben				50'000		111'431.35
9700.5030.00	Renovation Wohnungen			50'000		111'431.35	
	Total						
	Einnahmenüberschuss	65'728.35	58'986.85	1'070'000	40'000	957'917.95	118'427.55
	Ausgabenüberschuss		6'741.50		1'030'000		839'490.40
		65'728.35	65'728.35	1'070'000 -	1'070'000	957'917.95	957'917.95

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
1	AKTIVEN	8'426'163.19	100.00%	7'367'256.43	100.00%	1'058'906.76
10	FINANZVERMÖGEN	6'249'640.94	74.17%	5'512'705.63	74.83%	736'935.31
100	FLÜSSIGE MITTEL	672'785.84	7.98%	119'631.08	1.62%	553'154.76
1000.00	Kasse	11'983.98		6'637.43		5'346.55
1001.00	Postkonto	5'932.91		7'453.11		-1'520.20
1002.00	Bank	654'868.95		105'540.54		549'328.41
101	GUTHABEN	58'359.85	0.69%	162'574.25	2.21%	-104'214.40
1010.00	Debitoren.Modulrechnungen	55'106.65		25'144.95		29'961.70
1011.00	Guthaben beim Kanton			134'411.85		-134'411.85
1013.00	Debitoren Verrechnungssteuern	3'253.20		3'017.45		235.75
1014.00	Beiträge von Gemeinwesen					
102	ANLAGEN	5'071'392.30	60.19%	5'045'703.85	68.49%	25'688.45
1020.00	Festverzinsliche Wertpapiere	2'901'873.50		2'783'314.45		118'559.05
1021.00	Aktien und Anteilscheine	4.00		3.00		1.00
1022.00	Darlehen					
1022.01	Darlehen WVO					
1023.00	Liegenschaften	2'169'514.80		2'262'386.40		-92'871.60
1024.00	Mobilien					
103	TRANSITORISCHE AKTIVEN	447'102.95	5.31%	184'796.45	2.51%	262'306.50
1039.00	Rechnungsabgrenzungen	447'102.95		184'796.45		262'306.50
11	VERWALTUNGSRECHNUNG	2'176'522.25	25.83%	1'854'550.80	25.17%	321'971.45
110	SACHGÜTER	2'176'522.25	25.83%	1'854'550.80	25.17%	321'971.45

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
1100.00	Unüberbaute Grundstücke					
1101.00	Verkehrsbauten	1'353'949.25		1'715'551.75		-361'602.50
1101.01	Strassenabtretung an Kanton	822'573.00				822'573.00
1102.00	Fahrzeuge, Maschinen, Mobiliar					
1103.00	verschiedene Tiefbauten					
1104.00	Verwaltungshochbauten					
1104.01	- StWE Bären (Büros)					
1104.02	- Werkhof Bauamt					
1104.03	- Feuerwehrdepot					
1105.00	Verwaltungstiefbauten					
1105.01	- Friedhof			138'999.05		-138'999.05
1105.02	- Abwassersanierung Herren					
1106.00	Zivilschutzbauten					
1107.00	verschiedene Hochbauten					
112	INVESTITIONSBEITRÄGE	0.00		0.00		0.00
1121.00	Beiträge an den Kanton					
1122.00	Beiträge an die Wasserversorgung					
1124.00	Beiträge an Institutionen					
1125.00	Beiträge an Private					
2	PASSIVEN	8'417'062.09	100.00%	7'367'256.43	100.00%	1'049'805.66
20	FREMDKAPITAL	6'461'930.38	76.77%	5'450'729.87	73.99%	1'011'200.51
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN	23'787.50	0.28%	68'575.15	0.93%	-44'787.65
2000.00	Kreditoren	23'787.50		68'575.15		-44'787.65
2009.00	Übrige laufende Verpflichtungen					
201	KURZFRISTIGE SCHULDEN	-167'678.98	-1.99%	225'838.67	3.07%	-393'517.65
2010.00	Bankkontokorrent					
2011.00	Kontokorrente mit Gemeinden	-167'678.98		225'838.67		-393'517.65

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
2019.00	Übrige kurzfristige Schulden					
202	MITTEL- UND LANGFRISTIGE SCHULDEN	4'863'573.00	57.78%	4'075'800.00	55.32%	787'773.00
2020.00	Grundpfandschulden					
2021.00	Bankdarlehen					
2022.00	Investitionsdarlehen Bund und Kanton	176'000.00		210'800.00		-34'800.00
2023.00	Amortisation Strassenab- tretungen an Kanton (EFS)	822'573.00				822'573.00
2029.00	Übrige Mittel- und langfristige Schulden	3'865'000.00		3'865'000.00		
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen	1'395'188.65	16.58%	734'538.20	9.97%	660'650.45
2033.00	Verwaltete Stiftungen (Fonds)	1'389'139.20		722'991.85		666'147.35
2034.00	Eigenvers. Unfall/Haftpflicht			5'496.90		-5'496.90
2035.00	Burgruine Hochaltstätten	6'049.45		6'049.45		
2036.00	Marketingkommission					
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	347'060.21	4.12%	345'977.85	4.70%	1'082.36
2059.00	Rechnungsabgrenzungen	347'060.21		345'977.85		1'082.36
28	SPEZIALFINANZIERUNGEN	1'134'773.42	13.48%	1'096'168.27	14.88%	38'605.15
280	GESETZLICHE FONDS	50'634.45	0.60%	50'626.70	0.69%	7.75
2800.00	Alkoholzehntel	50'634.45		50'626.70		7.75
281	VORFINANZIERUNGEN	1'084'138.97	12.88%	1'045'541.57	14.19%	38'597.40
2810.00	Bauliche Aufwendungen Gonzern	24'261.65		24'261.65		

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
2811.00	Künftige Bodenkäufe	318'803.60		318'803.60		
2812.00	Gemeinnützige Zwecke	87'866.02		97'482.92		-9'616.90
2813.00	Marketingprojekte	65'481.55		64'581.55		900.00
2814.00	landw. Betriebshilfe	7'568.55		7'568.55		
2815.00	Erneuerung EDV-Anlage und Büromaterial	103'253.25		73'253.25		30'000.00
2816.00	Alters- und Pflegeheim Fallbach					
2817.00	Übergang Steuergesetz	50'000.00		50'000.00		
2818.00	Geschichtsbuch Oberegg	100'000.00		100'000.00		
2819.00	Finanzausgleich	170'000.00		170'000.00		
2820.00	Rechnungsausgleich Feuerwehrzweckverband	-13'095.65		-2'384.75		-10'710.90
2821.00	Unimog	170'000.00		140'000.00		30'000.00
2822.00	Deponie Torfnest			1'974.80		-1'974.80
29	EIGENKAPITAL	820'358.29	9.75%	820'358.29	11.14%	0.00
290	DECKUNGSRESERVE	820'358.29	9.75%	820'358.29	11.14%	0.00
2900.00	Deckungsreserve	820'358.29		820'358.29		
	Differenz Aktiv / Passiv	9'101.10		0.00		

ERGEBNISSE

	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
LAUFENDE RECHNUNG						
Total Aufwand und Ertrag	414'378.48	429'940.01	367'400.00	389'600.00	395'133.08	414'440.65
Aufwandüberschuss						
Ertragsüberschuss	15'561.53		22'200.00		19'307.57	
	<u>429'940.01</u>	<u>429'940.01</u>	<u>389'600.00</u>	<u>389'600.00</u>	<u>414'440.65</u>	<u>414'440.65</u>
INVESTITIONSRECHNUNG						
Nettoinvestitionen						
Total Ausgaben und Einnahmen	214'124.60	57'138.30	690'000.00	110'000.00	564'547.00	329'982.60
Zunahme der Nettoinvestitionen		156'986.30		580'000.00		234'564.40
Abnahme der Nettoinvestitionen						
	<u>214'124.60</u>	<u>214'124.60</u>	<u>690'000.00</u>	<u>690'000.00</u>	<u>564'547.00</u>	<u>564'547.00</u>
FINANZIERUNG						
Zunahme der Nettoinvestitionen	156'986.30		580'000.00		234'564.40	
Abnahme der Nettoinvestitionen						
Ordentliche Abschreibungen		88'371.00		120'000.00		93'909.45
Ausserordentliche Abschreibungen		100'000.00		40'000.00		100'000.00
Aufwandüberschuss Laufende Rechnung						
Ertragsüberschuss Laufende Rechnung		15'561.53		22'200.00		19'307.57
Finanzierungsfehlbetrag				397'800.00		21'347.38
Finanzierungsüberschuss	46'946.23					
	<u>203'932.53</u>	<u>203'932.53</u>	<u>580'000.00</u>	<u>580'000.00</u>	<u>234'564.40</u>	<u>234'564.40</u>
KAPITALVERÄNDERUNG						
Finanzierungsfehlbetrag			397'800.00		21'347.38	
Finanzierungsüberschuss	46'946.23					
Passivierungen	57'138.30		50'000.00		329'982.60	
Aktivierungen		214'124.60		340'000.00		564'547.00
Abnahme des Kapitals				107'800.00		
Zunahme des Kapitals	110'040.07				213'217.02	
	<u>214'124.60</u>	<u>214'124.60</u>	<u>447'800.00</u>	<u>447'800.00</u>	<u>564'547.00</u>	<u>564'547.00</u>

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	LAUFENDE RECHNUNG	414'378.48	429'940.01	367'400	389'600	395'133.08	414'440.65
	Nettoertrag	15'561.53		22'200		19'307.57	
10	VERWALTUNGS- UND BETRIEBSRECHNUNG	59'508.42	429'940.01	82'200	389'600	71'886.18	414'440.65
	Nettoertrag	370'431.59		307'400		342'554.47	
11	PLANUNG UND PROJEKTIERUNG	13'922.50	0.00	7'000	0	13'604.00	
	Nettoaufwand		13'922.50		7'000		13'604.00
12	UNTERHALT DER ANLAGEN	152'576.56	0.00	118'200	0	115'733.45	
	Nettoaufwand		152'576.56		118'200		115'733.45
13	ABSCHREIBUNGEN	188'371.00	0.00	160'000	0	193'909.45	
	Nettoaufwand		188'371.00		160'000		193'909.45
	Total	414'378.48	429'940.01	367'400	389'600	395'133.08	414'440.65
	Ertragsüberschuss	15'561.53		22'200		19'307.57	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		429'940.01	429'940.01	389'600	389'600	414'440.65	414'440.65

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	LAUFENDE RECHNUNG	414'378.48	429'940.01	367'400	389'600	395'133.08	414'440.65
	Nettoertrag	15'561.53		22'200		19'307.57	
10	VERWALTUNGS- UND BETRIEBSRECHNUNG	59'508.42	429'940.01	82'200	389'600	71'886.18	414'440.65
	Nettoertrag	370'431.59		307'400		342'554.47	
1000.3000.00	Sitzungs- und Taggelder	2'295.00		3'000		1'725.00	
1000.3001.00	Entschädigung für Delegierte						
1000.3010.00	Entschädigung an Dritte	17'837.35		25'000		21'754.15	
1000.3011.00	Verwaltungskosten Bezirk	1'500.00		1'500		1'500.00	
1000.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	161.30		200		118.25	
1000.3050.00	Unfall- und Krankenversicherung			100			
1000.3099.00	Übriger Personalaufwand	871.50		1'000		892.50	
1000.3100.00	Büromaterial, Drucksachen			500			
1000.3110.00	Büromobiliar						
1000.3111.00	Wassermesser			5'000		5'590.80	
1000.3120.00	Wasserbezugskosten	24'053.00		25'000		23'392.52	
1000.3150.00	Unterhalt Mobilien, Maschinen			200			
1000.3151.00	Unterhalt Wassermesser	1'634.00		1'000		1'572.50	
1000.3170.00	Spesenentschädigungen	188.80		200		159.20	
1000.3171.00	Reise- und Verpflegungsspesen						
1000.3180.00	Frankaturen, Telefongebühren	2'044.02		5'500		4'093.98	
1000.3181.00	Post- und Bankspesen	898.95		1'000		985.95	
1000.3182.00	Honorare, Begutachtungen			1'000			
1000.3183.00	Sachversicherungsprämien	1'640.80		2'500		1'586.70	
1000.3184.00	Schutzzonenzahlungen	1'522.80		4'000		1'522.80	
1000.3185.00	Aufwändungen GIS	3'000.00		3'000		3'000.00	
1000.3190.00	Quellmessungen	1'665.00		1'500		1'629.00	
1000.3199.00	übriger Sachaufwand	195.90		1'000		2'362.83	
1000.4200.00	Zins Sparkonto/Kontokorrent/Festgeld		980.50		500		908.15
1000.4340.00	Hydrantensteuern		98'377.89		85'000		92'260.20
1000.4341.00	Wasserzinsen		300'648.22		280'000		291'527.45
1000.4390.00	Übrige Erträge		1'776.50		100		1'368.20
1000.4520.00	Kostenanteil Gemeinde Reute		18'156.90		6'000		18'376.65
1000.4520.01	Kostenanteil Gemeinde Reute 7.6%				8'000		
1000.4521.00	Beitrag der Assekuranz Oberegg		10'000.00		10'000		10'000.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
11	PLANUNG UND PROJEKTIERUNG	13'922.50	0.00	7'000	0	13'604.00	
	Nettoaufwand		13'922.50		7'000		13'604.00
1100.3100.00	Wassernetzpläne, und -kopien						
1100.3101.00	Digitalisierung Vermessungswerk	3'922.50		5'000		3'604.00	
1100.3180.00	Dienstleistungen und Honorare	10'000.00				10'000.00	
1100.3181.00	Quellschutzzonen			2'000			
12	UNTERHALT DER ANLAGEN	152'576.56	0.00	118'200	0	115'733.45	
	Nettoaufwand		152'576.56		118'200		115'733.45
120	QUELLENZULEITUNGEN UND BRUNNENSTUBEN	2'236.75	0.00	10'500	0	448.00	0.00
	Nettoaufwand		2'236.75		10'500		448.00
1200.3130.00	Verbrauchsmaterialien			500			
1200.3140.00	Unterhalt Quellschächte und Zuleitung	2'236.75		10'000		448.00	
121	LEITUNGSNETZ	97'419.90	0.00	70'100	0	70'670.65	0.00
	Nettoaufwand		97'419.90		70'100		70'670.65
1210.3130.00	Verbrauchsmaterialien			100			
1210.3140.00	Allgemeiner Unterhalt	97'419.90		70'000		70'670.65	
122	AUFBEREITUNGSANLAGEN	2'633.00	0.00	2'400	0	3'328.54	0.00
	Nettoaufwand		2'633.00		2'400		3'328.54
1220.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterial						
1220.3130.00	Verbrauchsmaterialien			2'000		3'328.54	
1220.3140.00	Allgemeiner Unterhalt	2'633.00		400			
123	RESERVOIRE	13'310.48	0.00	13'200	0	16'520.60	0.00
	Nettoaufwand		13'310.48		13'200		16'520.60

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1230.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterial	3'081.80		3'000		2'346.05	
1230.3130.00	Verbrauchsmaterialien	101.95		200			
1230.3140.00	Allgemeiner Unterhalt	10'126.73		10'000		14'174.55	
124	PUMPANLAGEN	27'524.33	0.00	11'000	0	10'425.66	0.00
	Nettoaufwand		27'524.33		11'000		10'425.66
1240.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterial	9'471.45		6'000		3'895.50	
1240.3140.00	Allgemeiner Unterhalt	18'052.88		5'000		6'530.16	
125	BETRIEBSZENTRALE	9'452.10	0.00	11'000	0	14'340.00	0.00
	Nettoaufwand		9'452.10		11'000		14'340.00
1250.3110.00	Computer und Drucker	90.00				90.00	
1250.3130.00	Verbrauchsmaterialien	193.00		1'000		3'026.00	
1250.3140.00	Allgemeiner Unterhalt	9'169.10		10'000		11'224.00	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
13	ABSCHREIBUNGEN	188'371.00	0.00	160'000	0	193'909.45	
	Nettoaufwand		188'371.00		160'000		193'909.45
1300.3310.00	Ordentliche Abschreibungen	88'371.00		120'000		93'909.45	
1300.3320.00	Zusätzliche Abschreibungen	100'000.00		40'000		100'000.00	
	Total	414'378.48	429'940.01	367'400	389'600	395'133.08	414'440.65
	Ertragsüberschuss	15'561.53		22'200		19'307.57	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		429'940.01	429'940.01	389'600	389'600	414'440.65	414'440.65

Abschreibungstabelle Wasserversorgung

Konto		Buchwert	Netto-	Bruttowert		ordentliche	zusätzl.	Buchwert
		01.01.2011	Investitionen	31.12.2011		Abschreibungen	Abschreibungen	31.12.2011
		Fr.	2011	Fr.	%	Fr.	Fr.	Fr.
11	Verwaltungsvermögen	432'153.70	156'986.30	589'140.00	15	88'371.00	100'000.00	400'769.00
110	Sachgüter							
1100.00	Quellenzuleitungen/Brunnenstuben	43'076.25	52'801.40	95'877.65	15	14'381.65	20'000.00	61'496.00
1101.00	Leitungsnetz	30'231.95	0.00	30'231.95	15	4'534.80	0.00	25'697.15
1102.00	Seewasseranschluss	0.00	0.00	0.00	15	0.00	0.00	0
1103.00	Reservoir	273'227.70	104'184.90	377'412.60	15	56'611.90	60'000.00	260'800.70
1104.00	Pumpanlagen	85'617.80	0.00	85'617.80	15	12'842.65	20'000.00	52'775.15
1105.00	Betriebszentrale	0.00	0.00	0.00	15	0.00	0.00	0

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1	INVESTITIONSRECHNUNG Nettoausgaben	214'124.60	57'138.30 156'986.30	60'000	50'000 10'000	564'547.00	329'982.60 234'564.40
12	ANLAGEN Nettoausgaben	214'124.60	57'138.30 156'986.30	60'000	50'000 10'000	564'547.00	329'982.60 234'564.40
	Total	214'124.60	57'138.30	60'000	50'000	564'547.00	329'982.60
	Einnahmenüberschuss		156'986.30		10'000		234'564.40
	Ausgabenüberschuss	214'124.60	214'124.60	60'000	60'000	564'547.00	564'547.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1	INVESTITIONSRECHNUNG	214'124.60	57'138.30	60'000	50'000	564'547.00	329'982.60
	Nettoausgaben		156'986.30		10'000		234'564.40
12	ANLAGEN	214'124.60	57'138.30	60'000	50'000	564'547.00	329'982.60
	Nettoausgaben		156'986.30		10'000		234'564.40
1200.5010.00	Quellenzuleitung/Brunnenstuben	52'801.40		60'000			
1200.5011.00	Leitungsnetz						
1200.5012.00	Reservoir	161'323.20				564'547.00	
1200.5013.00	Pumpanlagen						
1200.5014.00	Betriebszentralen						
1200.5015.00	Schutzzonen						
1200.6110.00	Wasseranschlussbeiträge		17'138.30		10'000		25'455.60
1200.6600.00	Beiträge des Bundes						90'000.00
1200.6610.00	Beiträge des Kantons						45'000.00
1200.6611.00	Beiträge des Kantons A.Rh.						
1200.6612.00	Beiträge der Brandversicherung AR						
1200.6613.00	Beiträge der GVA Oberegg		40'000.00		40'000		100'000.00
1200.6620.00	Beiträge des Bezirks Oberegg						69'527.00
1200.6620.01	Beitrag Gemeinde Reute PW Vorderdorf						
1200.6621.00	Beitrag Fonds für Wasserversorgungen						
1200.6622.00	Entnahme aus Vorfinanzierung						
	Total	214'124.60	57'138.30	60'000	50'000	564'547.00	329'982.60
	Einnahmenüberschuss		156'986.30		10'000		234'564.40
	Ausgabenüberschuss						
		214'124.60	214'124.60	60'000	60'000	564'547.00	564'547.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
1	AKTIVEN	1'399'750.68	100.00%	1'493'871.11	100.00%	-94'120.43
10	FINANZVERMÖGEN	998'981.68	71.37%	1'061'717.41	71.07%	-62'735.73
100	FLÜSSIGE MITTEL	769'294.42	54.96%	830'635.16	55.60%	-61'340.74
1000.00	Kasse					
1001.00	Postkonto	251'366.79		398'752.53		-147'385.74
1002.00	Bank	517'927.63		431'882.63		86'045.00
101	GUTHABEN	48'041.36	3.43%	68'542.70	4.59%	-20'501.34
1010.00	Ausstehende Wasserzinsen	23'274.10		24'257.50		-983.40
1013.00	Debitoren Mehrwertsteuer	24'435.06		44'032.25		-19'597.19
1014.00	Beiträge von Gemeinwesen					
1015.00	Debitor Verrechnungssteuern	332.20		252.95		79.25
1016.00	Andere Debitoren					
102	ANLAGEN	162'570.90	11.61%	162'539.55	10.88%	31.35
1020.00	Sparkonto	12'570.90		12'539.55		31.35
1021.00	Festgelder					
1022.00	Darlehen	150'000.00		150'000.00		
103	TRANSITORISCHE AKTIVEN	19'075.00	1.36%	0.00		19'075.00
1039.00	Rechnungsabgrenzung	19'075.00				19'075.00
11	VERWALTUNGSVERMÖGEN	400'769.00	28.63%	432'153.70	28.93%	-31'384.70
110	SACHGÜTER	400'769.00	28.63%	432'153.70	28.93%	-31'384.70
1100.00	Quellenzuleitung/Brunnenstube	61'496.00		43'076.25		18'419.75
1101.00	Leitungsnetz	25'697.15		30'231.95		-4'534.80

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
1103.00	Reservoirs	260'800.70		273'227.70		-12'427.00
1104.00	Pumpanlagen	52'775.15		85'617.80		-32'842.65
1105.00	Betriebszentrale					
19	BILANZFEHLBETRAG	0.00		0.00		0.00
1900.00	Fehldeckung					
2	PASSIVEN	1'384'189.15	100.00%	1'493'871.11	100.00%	-109'681.96
20	FREMDKAPITAL	27'763.94	2.01%	137'445.90	9.20%	-109'681.96
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN	13'263.94	0.96%	37'445.90	2.51%	-24'181.96
2000.00	Kreditoren	8'141.45		29'877.00		-21'735.55
2001.00	Kreditoren Mehrwertsteuern	5'125.27		7'569.52		-2'444.25
2002.00	Rappenrundung MWSt	-2.78		-0.62		-2.16
2009.00	Übrige Verpflichtungen					
201	KURZFRISTIGE SCHULDEN	0.00		0.00		0.00
2010.00	Kontokorrent					
2019.00	Übrige kurzfr. Schulden					
202	MITTEL- UND LANGFRISTIGE SCHULDEN	0.00		0.00		0.00
2020.00	Darlehen Kantonalbank					
2021.00	Darlehen.Assekuranzverwaltung					
2022.00	Darlehen Bezirk					
2023.00	Investitionsdarlehen					

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	14'500.00	1.05%	100'000.00	6.69%	-85'500.00
2059.00	Rechnungsabgrenzung	14'500.00		100'000.00		-85'500.00
28	SPEZIALFINANZIERUNGEN	888'310.70	64.18%	888'310.70	59.46%	0.00
280	VORFINANZIERUNGEN	888'310.70	64.18%	888'310.70	59.46%	0.00
2800.00	Ausbaureserve					
2801.00	Leitungsnetz	778'310.70		778'310.70		
2802.00	Pumpanlage/Reservoir	110'000.00		110'000.00		
29	EIGENKAPITAL	468'114.51	33.82%	468'114.51	31.34%	0.00
290	DECKUNGSRESERVE	468'114.51	33.82%	468'114.51	31.34%	0.00
2900.00	Deckungsreserve	468'114.51		468'114.51		
	Differenz Aktiv / Passiv	15'561.53		0.00		

ERGEBNISSE

	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
LAUFENDE RECHNUNG						
Total Aufwand und Ertrag	625'569.16	735'956.40	594'300.00	672'000.00	715'447.15	723'962.50
Aufwandüberschuss						
Ertragsüberschuss	110'387.24		77'700.00		8'515.35	
	<u>735'956.40</u>	<u>735'956.40</u>	<u>672'000.00</u>	<u>672'000.00</u>	<u>723'962.50</u>	<u>723'962.50</u>
INVESTITIONSRECHNUNG						
Nettoinvestitionen						
Total Ausgaben und Einnahmen						
Zunahme der Nettoinvestitionen						
Abnahme der Nettoinvestitionen						
FINANZIERUNG						
Zunahme der Nettoinvestitionen						
Abnahme der Nettoinvestitionen						
Ordentliche Abschreibungen						
Ausserordentliche Abschreibungen						
Aufwandüberschuss Laufende Rechnung						
Ertragsüberschuss Laufende Rechnung		110'387.24		77'700.00		8'515.35
Finanzierungsfehlbetrag						
Finanzierungsüberschuss	110'387.24		77'700.00		8'515.35	
	<u>110'387.24</u>	<u>110'387.24</u>	<u>77'700.00</u>	<u>77'700.00</u>	<u>8'515.35</u>	<u>8'515.35</u>
KAPITALVERÄNDERUNG						
Finanzierungsfehlbetrag						
Finanzierungsüberschuss		110'387.24		77'700.00		8'515.35
Passivierungen						
Aktivierungen						
Abnahme des Kapitals						
Zunahme des Kapitals	110'387.24		77'700.00		8'515.35	
	<u>110'387.24</u>	<u>110'387.24</u>	<u>77'700.00</u>	<u>77'700.00</u>	<u>8'515.35</u>	<u>8'515.35</u>

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	LAUFENDE RECHNUNG	625'569.16	735'956.40	594'300	672'000	715'447.15	723'962.50
	Nettoertrag	110'387.24		77'700		8'515.35	
10	PERSONAL- UND VERWALTUNGS-AUFWAND	49'451.55	0.00	51'300	0	48'947.00	110.00
	Nettoaufwand		49'451.55		51'300		48'837.00
11	BETRIEBSRECHNUNG	576'117.61	735'956.40	543'000	672'000	666'500.15	723'852.50
	Nettoertrag	159'838.79		129'000		57'352.35	
	Total	625'569.16	735'956.40	594'300	672'000	715'447.15	723'962.50
	Ertragsüberschuss	110'387.24		77'700		8'515.35	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		735'956.40	735'956.40	672'000	672'000	723'962.50	723'962.50

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	LAUFENDE RECHNUNG	625'569.16	735'956.40	594'300	672'000	715'447.15	723'962.50
	Nettoertrag	110'387.24		77'700		8'515.35	
10	PERSONAL- UND VERWALTUNGS-AUFWAND	49'451.55	0.00	51'300	0	48'947.00	110.00
	Nettoaufwand		49'451.55		51'300		48'837.00
1000.3000.00	Entschädigungen Kommission			600		210.00	
1000.3010.00	Verwaltungsaufwand Bezirk	45'000.00		45'000		45'000.00	
1000.3011.00	Löhne Verwaltungspersonal	2'025.00		1'500		1'320.00	
1000.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge			200		2.30	
1000.3099.00	Übriger Personalaufwand						
1000.3100.00	Büromaterial, Drucksachen	1'000.00		1'000		1'000.00	
1000.3170.00	Spesenentschädigungen	282.40		200		121.80	
1000.3180.00	Frankaturen	324.90		1'200		750.00	
1000.3181.00	Postcheck- und Bankspesen	794.25		1'500		286.05	
1000.3182.00	Mahn- und Betreuungskosten	25.00		100		18.00	
1000.3199.00	Übriger Sachaufwand					238.85	
1000.4390.00	Übrige Erträge						110.00
11	BETRIEBSRECHNUNG	576'117.61	735'956.40	543'000	672'000	666'500.15	723'852.50
	Nettoertrag	159'838.79		129'000		57'352.35	
1100.3140.00	Schadenvergütungen für Brand- und Elementarschäden	67'220.21		70'000		130'181.45	
1100.3180.00	Rückversicherungsprämie	355'261.00		355'000		353'499.00	
1100.3210.00	Zinsen auf Kontokorrentschulden						
1100.3500.00	Eidg. Stempelabgaben	58'483.70		26'000		27'769.45	
1100.3510.00	Feuerlöschbeiträge	35'152.70		32'000		35'050.25	
1100.3520.00	Subventionsbeitrag an die Ausbildungskosten der Feuerwehr	10'000.00		10'000		10'000.00	
1100.3521.00	Beitrag an die Wasserversorgung zur Erweiterung Leitungs- + Hydrantennetz	50'000.00		50'000		110'000.00	
1100.4200.00	Zinsen auf Kontokorrent		804.60		1'000		951.85
1100.4201.00	Zinsen auf Festgeldanlagen		18'260.20		18'000		15'086.65
1100.4250.00	Zinsertrag Grundpfandverschr. und Schuldbriefen						
1100.4251.00	Zinsen von Darlehen		29'454.40		40'000		29'200.00

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1100.4360.00	Zahlungen der Rückversicherung für geleistete Schadenzahlungen		57'495.95		63'000		125'162.15
1100.4361.00	Gewinnanteil der Rückversicherung		28'516.00				
1100.4390.00	Laufende Prämien		601'425.25		550'000		553'451.85
1100.4391.00	Vorjahresprämien						
1100.4392.00	Rataprämien						
	Total	625'569.16	735'956.40	594'300	672'000	715'447.15	723'962.50
	Ertragsüberschuss	110'387.24		77'700		8'515.35	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		735'956.40	735'956.40	672'000	672'000	723'962.50	723'962.50

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
1	AKTIVEN	6'096'295.79	100.00%	5'970'135.25	100.00%	126'160.54
10	FINANZVERMÖGEN	6'096'295.79	100.00%	5'970'135.25	100.00%	126'160.54
100	FLÜSSIGE MITTEL	709'199.54	11.63%	452'029.55	7.57%	257'169.99
1000.00	Kasse					
1001.00	Postkonto	34'975.84		62'437.10		-27'461.26
1002.00	Bank	674'223.70		389'592.45		284'631.25
101	GUTHABEN	544'215.25	8.93%	693'948.75	11.62%	-149'733.50
1010.00	Debitoren Jahresprämien	532'083.25		688'482.00		-156'398.75
1014.00	Debitoren Verrechnungssteuer	12'132.00		5'466.75		6'665.25
102	ANLAGEN	4'803'002.40	78.79%	4'762'533.30	79.77%	40'469.10
1020.00	Festgelder und Anlagen	1'853'002.40		1'842'533.30		10'469.10
1021.00	Grundpfandverschreibungen und Schuldbriefe					
1022.00	Darlehen	2'950'000.00		2'920'000.00		30'000.00
103	TRANSITORISCHE AKTIVEN	39'878.60	0.65%	61'623.65	1.03%	-21'745.05
1039.00	Rechnungsabgrenzung	39'878.60		61'623.65		-21'745.05
2	PASSIVEN	5'985'908.55	100.00%	5'970'135.25	100.00%	15'773.30
20	FREMDKAPITAL	701'557.70	11.72%	685'784.40	11.49%	15'773.30
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN	0.00		0.00		0.00
2000.00	Kreditoren					

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
201	KURZFRISTIGE SCHULDEN	0.00		0.00		0.00
2010.00	Kontokorrent					
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	701'557.70	11.72%	685'784.40	11.49%	15'773.30
2059.00	Rechnungsabgrenzung	701'557.70		685'784.40		15'773.30
28	VERPFLICHTUNGEN FÜR SPEZIALFINANZIERUNGEN	5'284'350.85	88.28%	5'193'044.00	86.98%	91'306.85
280	GESETZLICHE FONDS	5'284'350.85	88.28%	5'193'044.00	86.98%	91'306.85
2800.00	Deckungskapital	5'284'350.85		5'193'044.00		91'306.85
29	EIGENKAPITAL	0.00		91'306.85	1.53%	-91'306.85
290	DECKUNGSRESERVE	0.00		91'306.85	1.53%	-91'306.85
2900.00	Deckungsreserve			91'306.85		-91'306.85
	Differenz Aktiv / Passiv	110'387.24		0.00		

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	LAUFENDE RECHNUNG	173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80
10	FEUERWEHRZWECKVERBAND OBBEREGG-REUTE	173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80
19	ABSCHREIBUNGEN	0.00	0.00	0	0		
	Total	173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80
	Ertragsüberschuss	0.00		0		0.00	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	LAUFENDE RECHNUNG	173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80
10	FEUERWEHRZWECKVERBAND OBBEREGG-REUTE	173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80
1000.3000.00	Sitzungsgelder/Entschädigungen	1'170.00		2'500		1'560.00	
1000.3001.00	Material- und Depotwart	4'050.00		5'000		3'285.00	
1000.3010.00	Entschädigung/Sold	43'733.00		35'000		44'240.00	
1000.3030.00	Sozialversicherungsbeiträge	34.20		100		29.80	
1000.3050.00	Unfall- und Krankenversicherung						
1000.3060.00	Uniformen, Dienstkleider, Helme	31'106.80		10'000		9'771.50	
1000.3090.00	Ausbildungs- und Kurskosten	3'710.80		3'000		3'437.50	
1000.3091.00	Ausbildungs- und Kurskosten Kanton	6'860.00		6'000		5'740.00	
1000.3092.00	ärztliche Untersuchungen	1'680.00		2'500		1'485.00	
1000.3099.00	Übriger Personalaufwand			1'000			
1000.3100.00	Büromaterial, Drucksachen	570.20		1'000		957.10	
1000.3110.00	Brandausrüstung und Geräte	23'276.40		22'000		3'695.45	
1000.3111.00	Anschaffung Dienstfahrzeuge/Compact TLF					72'010.20	
1000.3112.00	Anschaffung Mobiliar	588.50		2'000		664.90	
1000.3113.00	Ausrüstungsergänzung Fahrzeuge	4'527.05		2'000		4'094.70	
1000.3120.00	Wasser, Energie und Heizmaterial	710.35		1'000		387.40	
1000.3130.00	Verbrauchsmaterialien	1'206.60		1'500		408.15	
1000.3131.00	Chemische Löschmittel			500			
1000.3132.00	Treibstoff Fahrzeuge/Geräte	1'344.10		1'500		1'874.20	
1000.3140.00	Unterhalt Feuerwehrdepot	121.25		100		259.75	
1000.3141.00	Unterhalt Feuerwehrweiherr	6'291.50		100			
1000.3142.00	Unterhalt Ölsperre			100			
1000.3150.00	Unterhalt Fahrzeuge/Maschinen	6'960.30		5'000		5'054.75	
1000.3151.00	Unterhalt Brandausrüstung	5'026.25		5'000		9'272.30	
1000.3153.00	Betriebskosten Hubretter	5'226.40		6'000		4'117.75	
1000.3160.00	Garagenmiete	2'040.00		2'100		2'040.00	
1000.3170.00	Reise- und Verpflegungsspesen	3'506.20		4'000		3'772.05	
1000.3180.00	Frankaturen	60.15		100		204.10	
1000.3181.00	Telefongebühren und Alarmanlage	8'084.50		6'500		7'718.25	
1000.3187.00	Fahrzeugsteuern und -versicherungen	7'453.00		9'000		8'382.65	
1000.3188.00	Gebäude- und Mobiliarversicherungen	760.20		1'000		844.70	

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2011		Voranschlag 2011		Rechnung 2010	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1000.3190.00	Mitgliederbeiträge	1'465.00		1'300		1'360.00	
1000.3199.00	Übriger Sachaufwand	976.90		500		127.35	
1000.3210.00	Zinsaufwand	254.40		2'000		600.00	
1000.3410.00	Rechnungsausgleich Oberegg 70%			7'140		445.95	
1000.3411.00	Rechnungsausgleich Reute 30%			3'060		191.15	
1000.3520.00	Einzugsprovision Reute/Kanton	572.95		3'000		579.15	
1000.3800.00	Vorfinanzierungen						
1000.4200.00	Zinsertrag		44.80		100		62.75
1000.4300.00	Feuerwehersatzabgaben		80'784.50		84'000		90'103.95
1000.4301.00	Löschkostenbeiträge		25'741.00		27'000		26'734.00
1000.4340.00	Dienstleistungen für Dritte		7'587.40		500		287.00
1000.4341.00	Rückerstattung Ausbildungskosten		6'860.00		6'000		5'740.00
1000.4350.00	Verkauf Einsatzfahrzeug/AS-Geräte						
1000.4370.00	Bussengelder						
1000.4390.00	Übriger Ertrag						
1000.4510.00	Rechnungsausgleich Kanton AI						
1000.4511.00	Rechnungsausgleich Oberegg 70%		10'710.90				
1000.4512.00	Rechnungsausgleich Reute 30%		4'590.40				
1000.4513.00	Subvention Motorspritze Kanton AI						
1000.4514.00	Globalbeitrag Kanton AI		13'950.00		12'000		15'959.00
1000.4515.00	Subvention Kanton AI						14'992.10
1000.4630.00	Beitrag Assekuranz Oberegg		10'000.00		10'000		10'000.00
1000.4631.00	Beitrag Assekuranz AR		13'098.00		13'000		12'938.00
1000.4632.00	Beitrag Assekuranz AR an Motorspritze						
1000.4632.01	Beitrag Assekuranz AR an Pager						
1000.4632.02	Beitrag Assekuranz AR an TLF						
1000.4633.00	Beitrag Zivilschutz AI an neues Fahrzeug						13'650.00
1000.4634.00	Beitrag Assekuranz AR an Fahrzeug						8'144.00
1000.4800.00	Entnahme Vorfinanzierung Fahrzeuge						
	Total	173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80
	Ertragsüberschuss	0.00		0		0.00	
	Aufwandüberschuss		0.00		0		0.00
		173'367.00	173'367.00	152'600	152'600	198'610.80	198'610.80

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
1	AKTIVEN	82'774.60	100.00%	54'779.50	100.00%	27'995.10
10	FINANZVERMÖGEN	82'774.60	100.00%	54'779.50	100.00%	27'995.10
100	FLÜSSIGE MITTEL	36'451.20	44.04%	41'919.45	76.52%	-5'468.25
1000.00	Kasse					
1001.00	Postkonto	35'540.85		33'530.80		2'010.05
1002.00	Bank	910.35		8'388.65		-7'478.30
101	GUTHABEN	1.70		4.10	0.01%	-2.40
1010.00	Bank					
1010.01	Debitoren Modulrechnungen					
1011.00	Guthaben beim Kanton					
1012.00	Feuerwehrsteuern					
1013.00	Löschkostenbeiträge					
1014.00	Debitoren Verrechnungssteuer	1.70		4.10		-2.40
103	TRANSITORISCHE AKTIVEN	46'321.70	55.96%	12'855.95	23.47%	33'465.75
1039.00	Rechnungsabgrenzung	46'321.70		12'855.95		33'465.75
11	VERWALTUNGSRECHNUNG	0.00		0.00		0.00
110	SACHGÜTER	0.00		0.00		0.00
1100.00	Fahrzeuge					
1101.00	Mobilien und Geräte					
19	BILANZFEHLBETRAG	0.00		0.00		0.00
1900.00	Fehldeckung					

Kto.-Nr.	Bezeichnung	Bestand am 31.12.2011		Bestand am 01.01.2011		Veränderung
2	PASSIVEN	82'774.60	100.00%	54'779.50	100.00%	27'995.10
20	FREMDKAPITAL	82'774.60	100.00%	54'779.50	100.00%	27'995.10
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN	52'371.00	63.27%	51'090.00	93.26%	1'281.00
2000.00	Kreditoren	52'371.00		51'090.00		1'281.00
201	KURZFRISTIGE SCHULDEN	30'000.00	36.24%	0.00		30'000.00
2010.00	Bankkontokorrent					
2011.00	Übrige kurzfristige Schulden					
2011.01	Darlehen WVO					
2011.02	Darlehen Bezirk					
2011.03	Darlehen Assekuranz	30'000.00				30'000.00
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	403.60	0.49%	3'689.50	6.74%	-3'285.90
2059.00	Rechnungsabgrenzungen	403.60		3'689.50		-3'285.90
28	SPEZIALFINANZIERUNGEN	0.00		0.00		0.00
2800.00	Fahrzeuge					
2801.00	Mobilien und Geräte					
29	EIGENKAPITAL	0.00		0.00		0.00
290	DECKUNGSRESERVE	0.00		0.00		0.00
2900.00	Deckungsreserve					
	Differenz Aktiv / Passiv	0.00		0.00		

ALTERS- UND PFLEGEHEIM (Testat Josef Breu)

Anfangsbestand per 01.01.2011			458'853.70
Auflösung Transitorische Aktiven			
a) Verrechnungssteuern 2009	225.95		
b) Verrechnungssteuern 2010	204.25		
Rückerstattung VRST 2009 und 2010	430.20		
Zinsen Darlehen Bezirk Oberegg, 2011	3000.00		
Verwaltungsaufwand Bezirk 2011		400.00	
Zinsen App. Kantonalkbank, 2011	594.30		
Verrechnungssteuern 2011		208.00	
Transitorische Aktiven, VRST 2011	208.00		
	<hr/>		
Vorschlag 2011	4'232.50	1'038.20	3'194.30
		3'194.30	
Vermögensstand per 31. Dezember 2011			462'048.00
Vermögensausweis			
Darlehen Bezirk Oberegg	300000.00		
Sparheft App. Kantonalkbank	159240.00		
Transit. Aktiven /Zins Bezirk 2011	3000.00		
Transit. Aktiven /Verrechnungssteuern 2011	208.00		
Transit. Passiven /Verwaltungsaufwand 2011	-400.00		
	<hr/>		
	462048.00		462'048.00

ALTERS- UND PFLEGEHEIM (Testat Werner Breu)

Anfangsbestand per 01. Januar 2011			72'486.10
Auflösung Transitorische Aktiven			
b) Zinsguthaben 2010, Bezirk		455.00	
Zinsen Bezirk 2010	455.00		
Darlehenszins Bezirk 2011	910.00		
Zinsen App. Kantonalkbank 2011	28.75		
TP, Verwaltungsaufwand 2011		400.00	
TA, Zinsguthaben Bezirk 2011	300.00		
	<hr/>		
	1'693.75	855.00	
Vorschlag 2010		838.75	838.75
			73'324.85
Vermögensbestand per 31. Dezember 2010			
Vermögensausweis			
Darlehen Gen. Alterswohnungen Krone	35'000.00		
Darlehen Bezirk Oberegg	30'000.00		
Sparheft App. Kantonalkbank	8'424.85		
Zinsguthaben 2011 von Bezirk	300.00		
Verwaltungsaufwand an Bezirk (2011)	-400.00		
	<hr/>		
	73'324.85		73'324.85

TESTAT FÜR ALTERSWOHNUNGEN (Testat Berta Rohner)

Anfangsbestand per 01. Januar 2011 166'124.95

Auflösung Transitorische

- Verrechnungssteuerguthaben 2009 80.40

- Verrechnungssteuerguthaben 2010 72.40

Verrechnungssteuern 2010 und 2011 152.80

Zinsen App. Kantonalbank 209.95

Verrechnungssteuern 2011 73.50

TA, Zinsen Bezirk, 2011 1'100.00

TP, Verwaltungsaufwand Bezirk, 2011 400.00

TA, Verrechnungssteuerabzug 2011 73.50

1'536.25 626.30

Vorschlag 2011 909.95

Vermögensbestand per 31. Dezember 2011 **167'034.90**

Vermögensausweis

Darlehen Bezirk Oberegg 110'000.00

Sparheft App. Kantonalbank 56'261.40

TA, Zinsen Bezirk, 2011 1'100.00

TA, Verrechnungssteuern, 2011 73.50

TP, Verwaltungsaufwand Bezirk 2011 -400.00

167'034.90

Vermächtnis Otto Sonderegger

23.11.2011: Gutschrift Sonderegger Otto Erben			660'439.25
Gutschrift Kant. Steuerverwaltung, Steuern 2010	778.75		
Habenzins	254.75		
VRST- Abzug		89.15	
TA, Verrechnungssteuern 2011	89.15		
	<u>1'122.65</u>	<u>89.15</u>	
Vorschlag 2011		1'033.50	1'033.50
Vermögensbestand per 31. Dezember 2011			<u>661'472.75</u>
Vermögensausweis:			
Anlagesparkonto, 637.184-175	661'383.60		
VRST- Guthaben 2011	89.15		
	661'472.75		661'472.75

BERICHT DER RECHNUNGSPRÜFUNGSKOMMISSION

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir das Rechnungswesen des Bezirks Oberegg aufgrund der gesetzlichen Vorschriften per 31. Dezember 2011 geprüft.

Wir haben festgestellt, dass

- die auf 31. Dezember abgeschlossenen Bestandesrechnungen, Laufenden Rechnungen und Investitionsrechnungen mit der Buchhaltung übereinstimmen
- bei der Darstellung der Vermögenslage sowie des Jahresergebnisses der einzelnen Rechnungen die gesetzlichen Bewertungsgrundsätze eingehalten wurden
- die Buchhaltung entsprechend den gesetzlichen Vorschriften ordnungsgemäss geführt wurde
- die in den Bestandesrechnungen aufgeführten Wertschriften vollständig vorhanden sind und sorgfältig aufbewahrt werden

Aufgrund unserer Prüfung beantragen wir, die vorliegende Jahresrechnung 2011 zu genehmigen.

Oberegg, 15. Februar 2012

Die Rechnungsprüfungskommission

B. Niederer
U. Ackermann
C. Blatter-Mainberger
B. Stark